



Fiery® EX4112/4127



Impression sous Windows

© 2008 Electronics for Imaging, Inc. Les *Informations juridiques* rédigées pour ce produit s'appliquent au contenu du présent document.

45083885
30 avril 2009

TABLE DES MATIÈRES

INTRODUCTION	5
Terminologie et conventions	5
A propos de ce document	6
Configuration de l'impression	6
Logiciels Utilisateur	7
Matériel et logiciels nécessaires	7
INSTALLATION DES PILOTES D'IMPRIMANTE	8
Installation des pilotes d'imprimante via la fonction Pointer-imprimer	9
Téléchargement des pilotes d'imprimante avec les WebTools	11
Téléchargement des pilotes d'imprimante à partir du Fiery EX4112/4127	13
Installation des pilotes d'imprimante	14
Installation et connexion à une imprimante virtuelle	18
Désinstallation des pilotes d'imprimante	20
CONFIGURATION DES CONNEXIONS D'IMPRESSION	21
Connexions d'impression	21
Activation des connexions d'impression SMB	21
Activation des connexions d'impression de port TCP/IP standard (Raw ou LPR)	22
Activation des connexions IPP	26

CONFIGURATION DES OPTIONS INSTALLABLES	29
Configuration manuelle des options installées	29
Configuration automatique des options installées et mise à jour des paramètres des options d'impression	30
UTILITAIRES D'IMPRESSION	31
Configuration d'une connexion pour Job Monitor	32
Services e-mail	33
Impression à l'aide d'un client e-mail	33
Gestion des tâches d'impression avec des commandes de courrier électronique	35
Impression à partir d'un périphérique USB	36
Impression FTP	37
IMPRESSION	38
Impression à partir des applications	38
Définition des options et impression	38
Utilisation des préréglages	45
Personnalisation de l'icône Simple	50
Définition et impression de formats de page personnalisés	52
Utilisation de formats de page personnalisés avec le pilote d'imprimante PostScript sous Windows	53
Utilisation de formats de page personnalisés avec le pilote d'imprimante PCL sous Windows	55
Affichage du statut du copieur	58
Enregistrement de fichiers pour les imprimer ailleurs	59
INDEX	61

INTRODUCTION

Ce document décrit l'installation des pilotes d'imprimante et des fichiers de description d'imprimante du Fiery EX4112/4127 et la méthode de configuration de l'impression sur des ordinateurs Microsoft Windows. Il décrit également plusieurs utilitaires d'impression et comment imprimer sur le Fiery EX4112/4127. Pour plus d'informations sur la configuration des serveurs et des clients en réseau en vue de leur utilisation avec le Fiery EX4112/4127, voir *Configuration et installation*. Pour les instructions d'utilisation du copieur, de votre ordinateur, de votre logiciel d'application ou de votre réseau, voir la documentation qui accompagne ces produits.



Pour plus d'informations sur les systèmes d'exploitation pris en charge et la configuration requise, voir *Bienvenue*.

Terminologie et conventions

Ce document utilise la terminologie et les conventions suivantes.

Le terme ou la convention	Signifie
Aero	Fiery EX4112/4127 (dans les illustrations et les exemples)
Copieur	Xerox 4112 et Xerox 4127
Fiery EX4112/4127	Fiery EX4112/4127
Titres en <i>italique</i>	Autres ouvrages de cette documentation
Windows	Microsoft Windows 2000, Windows XP, Windows Server 2003, Windows Vista, Windows Server 2008
	Sujets pour lesquels des informations supplémentaires sont disponibles en démarrant l'aide du logiciel
	Astuces et informations
	Informations importantes
	Informations importantes sur des problèmes pouvant engendrer un danger physique pour vous-même ou pour les autres

A propos de ce document

Ce document aborde les sujets suivants :

- Installation des fichiers d'imprimante sur les ordinateurs Windows
- Configuration des connexions d'impression sur les ordinateurs Windows
- Installation des utilitaires d'impression du Fiery EX4112/4127
- Impression à partir d'un ordinateur Windows

Configuration de l'impression

Le tableau suivant répertorie les procédures nécessaires à l'installation des pilotes d'imprimante et à la configuration des connexions d'impression pour chaque plate-forme Windows prise en charge par le Fiery EX4112/4127.

Action	Référence
Installation des pilotes d'imprimante	« Installation des pilotes d'imprimante via la fonction Pointer-imprimer » , à la page 9 « Téléchargement des pilotes d'imprimante avec les WebTools » , à la page 11 « Téléchargement des pilotes d'imprimante à partir du Fiery EX4112/4127 » , à la page 13 « Installation des pilotes d'imprimante » , à la page 14 « Installation et connexion à une imprimante virtuelle » , à la page 18
Configuration de l'impression SMB	« Activation des connexions d'impression SMB » , à la page 21
Configuration de l'impression TCP/IP	« Activation des connexions d'impression de port TCP/IP standard (Raw ou LPR) » , à la page 22
Configuration de l'impression IPP	« Activation des connexions IPP » , à la page 26

Logiciels Utilisateur

Le tableau suivant répertorie les logiciels utilisateur décrits dans ce document. Ils vous seront nécessaires pour la configuration de l'impression de base sur le Fiery. Selon ce que vous souhaitez réaliser, vous trouverez d'autres descriptions de logiciels dans d'autres documents.

Logiciels Utilisateur	Description
Fichier de description d'imprimante PostScript (PPD) et fichiers associés	Ces fichiers fournissent à l'application et au pilote d'imprimante utilisés des informations sur le Fiery EX4112/4127 ainsi que sur votre modèle de copieur. Ces fichiers se trouvent sur le DVD Logiciels Utilisateur.
Pilote d'imprimante PCL	Permet d'imprimer sur le Fiery EX4112/4127 à partir des ordinateurs Windows et prend en charge les fonctionnalités d'impression PCL du Fiery EX4112/4127.
Job Monitor	Permet de contrôler le statut des serveurs Fiery EX4112/4127 connectés et des tâches d'impression vers ces serveurs. Job Monitor s'installe automatiquement avec le pilote d'imprimante sous Windows. Pour plus d'informations, voir « Configuration d'une connexion pour Job Monitor », à la page 32.
Printer Delete Utility	Permet de désinstaller le pilote d'imprimante Windows. Pour plus d'informations, voir « Désinstallation des pilotes d'imprimante », à la page 20.

Il faut utiliser le programme d'installation des logiciels utilisateur Fiery pour installer les logiciels utilisateur sur un ordinateur Windows.

REMARQUE : Les procédures d'installation du manuel *Utilitaires* expliquent comment utiliser le DVD Logiciels Utilisateur. Vous pouvez également télécharger les éléments suivants sur le réseau à partir du Fiery EX4112/4127, à l'aide de l'onglet Téléchargements des WebTools. Pour plus d'informations, voir « [Téléchargement des pilotes d'imprimante avec les WebTools](#) », à la page 11.

Matériel et logiciels nécessaires

Pour plus de détails sur le matériel et les logiciels nécessaires, voir *Bienvenue*, dans votre kit médias.

INSTALLATION DES PILOTES D'IMPRIMANTE

Ce chapitre décrit les procédures d'installation des pilotes d'imprimante sur un ordinateur équipé d'une version de Windows prise en charge. Pour plus d'informations sur les versions Windows prises en charge, voir « [Terminologie et conventions](#) », à la page 5. L'installation des pilotes d'imprimante et des fichiers de description d'imprimante est la première étape pour configurer le Fiery EX4112/4127 comme une imprimante PostScript ou PCL.

Vous pouvez installer les pilotes d'imprimante comme suit :

- A partir du Fiery EX4112/4127 via la fonction Pointer-imprimer en utilisant l'impression SMB.
- Avant d'installer le pilote d'imprimante, téléchargez les fichiers correspondants à partir de l'onglet Téléchargements des WebTools. Pour plus d'informations, voir « [Téléchargement des pilotes d'imprimante avec les WebTools](#) », à la page 11.
- A partir du Fiery EX4112/4127, en téléchargeant les fichiers du pilote d'imprimante via le réseau avant d'installer celui-ci. Pour plus d'informations, voir « [Téléchargement des pilotes d'imprimante à partir du Fiery EX4112/4127](#) », à la page 13.
- A partir du DVD Logiciels Utilisateur.

REMARQUE : Les WebTools sont disponibles si l'administrateur a activé l'accès Internet au Fiery EX4112/4127.

Si le pilote d'imprimante Fiery EX4112/4127 est déjà installé, vous devez le désinstaller avant d'en installer un autre (voir « [Désinstallation des pilotes d'imprimante](#) », à la page 20).

Installation des pilotes d'imprimante via la fonction Pointer-imprimer

L'impression SMB (également appelée impression Windows ou impression WINS) vous permet d'installer les pilotes d'imprimante PostScript ou PCL sur votre ordinateur à partir du Fiery EX4112/4127 avec la fonction Pointer-imprimer, et d'imprimer vers une connexion donnée (Impression, Attente, Direct ou imprimante virtuelle).

Chaque connexion (Impression, Attente, Direct ou imprimante virtuelle) requiert une installation distincte. Répétez la procédure pour chaque connexion.

Si vous installez les pilotes d'imprimante à l'aide de la fonction Pointer-imprimer, vous ne pouvez pas configurer manuellement les options disponibles. Les options installées s'affichent dans le pilote d'imprimante quand vous activez la communication bidirectionnelle. Pour plus d'informations, voir [Configuration des options installables](#).

REMARQUE : Les procédures de configuration de l'impression avec les pilotes d'imprimante PostScript et PCL sont similaires. Les illustrations suivantes concernent les pilotes d'imprimante PostScript. Les différences éventuelles sont signalées.

AVANT DE COMMENCER

Demandez à votre administrateur Fiery EX4112/4127 d'effectuer les opérations de configuration suivantes sur le Fiery EX4112/4127 :

- **Attribuez une adresse IP valide au Fiery EX4112/4127.**

Demandez à l'administrateur l'adresse IP ou le nom DNS car vous en aurez besoin pour la procédure suivante.

- **Configurez le Fiery EX4112/4127 pour l'impression SMB.**

REMARQUE : Lors de la configuration et sur la page de configuration, l'impression SMB est appelée Impression Windows.

- **Spécifiez le type de pilote d'imprimante, à savoir PS ou PCL.**

Pour plus d'informations, voir [Configuration et installation](#) ou l'aide du WebTool Configure.



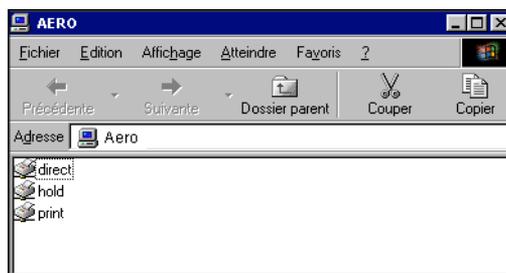
POUR CONFIGURER L'IMPRESSON SMB SUR LES ORDINATEURS WINDOWS

- 1 **Windows 2000/XP/Server 2003** : Avec le bouton droit de la souris, cliquez sur Voisinage réseau ou sur Favoris réseau et utilisez la fonction permettant de rechercher un ordinateur.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, double-cliquez sur Centre Réseau et partage, puis cliquez sur le lien Afficher les ordinateurs et les périphériques réseau.
- 2 **Windows 2000/XP/Server 2003** : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127, puis cliquez sur Rechercher maintenant ou Rechercher.
Windows Vista : Saisissez le nom du Fiery EX4112/4127 dans le champ Rechercher, puis appuyez sur Entrer.
Windows Server 2008 : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127 dans le champ Rechercher, puis appuyez sur Entrer.

Si vous ne parvenez pas à localiser le Fiery EX4112/4127, adressez-vous à votre administrateur Fiery EX4112/4127.

- 3 **Double-cliquez sur le nom du Fiery EX4112/4127 pour afficher les connexions d'impression activées.**

REMARQUE : Pour plus d'informations sur chaque connexion d'impression, voir [Configuration et installation](#).



- 4 **Double-cliquez sur la connexion que vous voulez configurer (Attente, Impression, Direct ou imprimante virtuelle).**

Les fichiers sont maintenant installés sur votre ordinateur.

- 5 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
Windows Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration et, dans Affichage classique, double-cliquez sur Imprimantes.

L'imprimante s'affiche dans la fenêtre Imprimantes ou Imprimantes et télécopieurs.

- 6 **Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Propriétés.**

7 Sur l'onglet Général, cliquez sur Imprimer une page de test.

Si la page de test s'imprime correctement, vous êtes prêt à imprimer à partir de votre ordinateur.

8 Répétez les étapes précédentes pour configurer d'autres connexions.

Téléchargement des pilotes d'imprimante avec les WebTools

Les WebTools vous permettent de télécharger les programmes d'installation des pilotes d'imprimante directement du Fiery EX4112/4127 sur votre ordinateur.

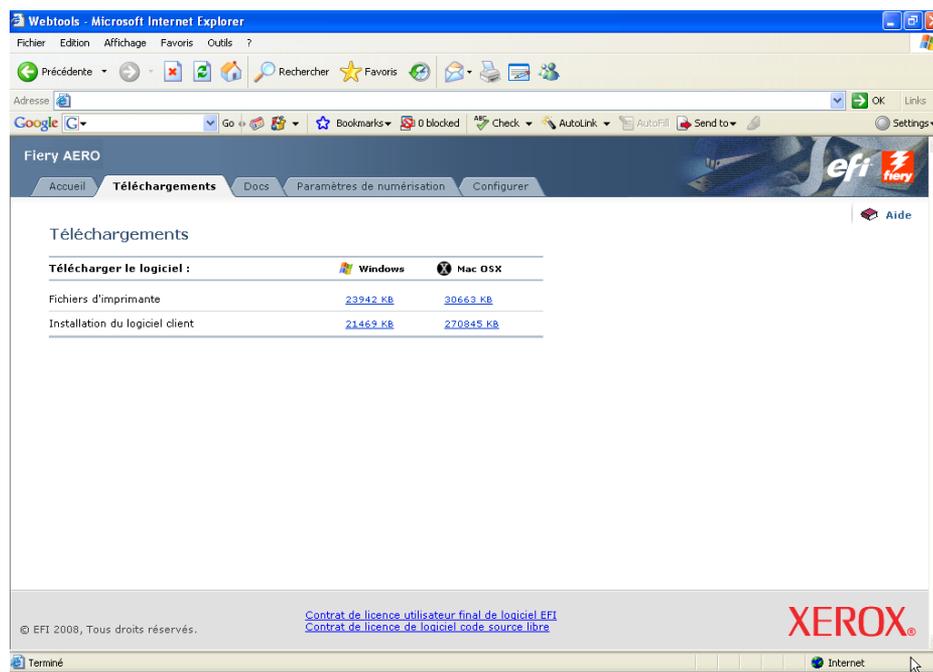
Pour télécharger les fichiers des pilotes d'imprimante à partir du Fiery EX4112/4127, utilisez les WebTools puis suivez la procédure [page 14](#). Avant de télécharger les fichiers du pilote d'imprimante, l'administrateur doit définir les options spécifiques au Fiery EX4112/4127 dans la configuration. Vous devez également préparer chaque ordinateur client pour la communication avec le Fiery EX4112/4127 via Internet ou le réseau intranet.

Pour plus d'informations sur la configuration, voir [Configuration et installation](#).

Pour plus d'informations sur la configuration et le démarrage des WebTools, voir [Utilitaires](#).

POUR TÉLÉCHARGER LE PILOTE D'IMPRIMANTE À L'AIDE DES WEBTOOLS

- 1 Lancez votre navigateur Internet ou intranet et tapez le nom DNS ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127.**
- 2 Cliquez sur l'onglet Téléchargements.**



3 Cliquez sur le lien de l'élément à installer.

Avec les pilotes Windows, cliquez sur le lien Fichiers d'imprimante sous l'intitulé Windows.

4 Si une boîte de dialogue vous invite à ouvrir le fichier ou à l'enregistrer sur le disque, choisissez l'enregistrement sur disque.**5 Localisez l'endroit où vous voulez enregistrer le fichier PRNTRDRVE.EXE et cliquez sur Enregistrer.**

Le fichier est téléchargé à partir du Fiery EX4112/4127. Ce fichier compressé est une archive qui contient plusieurs fichiers.

6 Double-cliquez sur le fichier PRNTRDRVE.EXE pour extraire les fichiers.

Selon votre système d'exploitation, il est possible que vous soyez invité à sélectionner un emplacement pour l'extraction des fichiers.

Pour installer le pilote d'imprimante, suivez les instructions de votre système d'exploitation. Les procédures sont semblables à l'installation à partir d'un DVD, sauf qu'après avoir cliqué sur Disque fourni, vous naviguez vers l'emplacement où vous avez extrait les fichiers au lieu de sélectionner le DVD.

Pour plus d'informations sur l'installation du pilote d'imprimante sous Windows 2000/XP/Server 2003/Vista/Server 2008, voir « [Pour installer et effectuer la connexion d'impression PostScript ou PCL sous Windows](#) », à la page 14.



Pour plus d'informations, voir l'aide du WebTool Téléchargements.

Téléchargement des pilotes d'imprimante à partir du Fiery EX4112/4127

Vous pouvez télécharger sur votre ordinateur les fichiers des pilotes d'imprimante directement à partir du Fiery EX4112/4127 via le réseau. Pour les installer, suivez ensuite les procédures de la section « [Installation des pilotes d'imprimante](#) », à la page 14.

POUR TÉLÉCHARGER LES FICHIERS DE PILOTE D'IMPRIMANTE À PARTIR DU FIERY EX4112/4127

- 1 Windows 2000/XP/Server 2003 : Avec le bouton droit de la souris, cliquez sur Voisinage réseau ou sur Favoris réseau et utilisez la fonction permettant de rechercher un ordinateur. Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, double-cliquez sur Centre Réseau et partage, puis cliquez sur le lien Afficher les ordinateurs et les périphériques réseau.**
- 2 Windows 2000/XP/Server 2003 : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127, puis cliquez sur Rechercher maintenant ou Rechercher. Windows Vista : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127 dans le champ Rechercher, puis appuyez sur Entrer. Windows Server 2008 : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127 dans le champ Rechercher, puis appuyez sur Entrer.**

Si vous ne parvenez pas à localiser le Fiery EX4112/4127, adressez-vous à votre administrateur Fiery EX4112/4127.

- 3 Double-cliquez sur le nom du Fiery EX4112/4127.**

Les connexions d'impression activées ainsi qu'un dossier nommé PC_User_SW s'affichent.

- 4 Double-cliquez sur le dossier PC_User_SW et localisez le dossier Français\prntdrv\Ps_drvr ou prntdrv\Pcl6_drvr.**
- 5 Copiez le dossier Win_2K_XP_VISTA sur le bureau de votre ordinateur.**

Pour installer le pilote d'imprimante, suivez les instructions de votre système d'exploitation. Les procédures sont semblables à l'installation à partir du DVD, sauf qu'après avoir cliqué sur Disque fourni, vous naviguez vers le dossier que vous avez copié sur le bureau au lieu de sélectionner le DVD.

Installation des pilotes d'imprimante

Les procédures suivantes indiquent comment installer le pilote d'imprimante à partir du DVD Logiciels Utilisateur.

Les procédures de configuration des options des pilotes d'imprimante PostScript et PCL sont similaires. Les illustrations suivantes concernent le pilote d'imprimante PostScript. Les différences sont signalées.

REMARQUE : Les procédures suivantes présentent des illustrations sous Windows XP.

Cette procédure décrit l'installation d'une imprimante en local (port 9100). Vous pourrez modifier le protocole d'impression plus tard, en fonction de votre type de réseau.

POUR INSTALLER ET EFFECTUER LA CONNEXION D'IMPRESSION POSTSCRIPT OU PCL SOUS WINDOWS

- 1 Windows 2000 :** Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
Windows Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration et, dans Affichage classique, double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Windows 2000/XP:** Double-cliquez sur l'icône Ajout d'imprimante, puis cliquez sur Suivant.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Ajouter une imprimante et cliquez sur Suivant.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur Ajouter une imprimante.
- 3 Windows 2000/XP/Server 2003 :** Spécifiez que vous souhaitez imprimer à partir d'une imprimante locale, désactivez l'option « Détection et installation automatique de l'imprimante Plug-and-Play » et cliquez sur Suivant.
Windows Vista/Server 2008 : Sélectionnez Ajouter une imprimante locale.
- 4** Sélectionnez Créer un nouveau port et choisissez Standard TCP/IP Port dans la liste déroulante Type de port. Cliquez ensuite sur Suivant.

La boîte de dialogue Assistant Ajout de port imprimante TCP/IP standard s'affiche.

- 5 Windows 2000/XP/Server 2003 :** Cliquez sur Suivant dans la boîte de dialogue Assistant Ajout de port imprimante TCP/IP standard.

La boîte de dialogue Assistant Ajout de port imprimante TCP/IP standard s'affiche. Passez à l'étape 6.

Windows Vista/Server 2008 : Sélectionnez le type de périphérique, saisissez le nom d'hôte ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127 et cliquez sur Suivant. Passez à l'étape 9.

- 6 Windows 2000/XP/Server 2003 : Saisissez le nom d'imprimante ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127 et cliquez sur Suivant.**

Pour Windows 2000/Server 2003 : Passez à l'étape 7.

Pour Windows XP : Sélectionnez le type de périphérique et cliquez sur Suivant.

- 7 Windows 2000/XP/Server 2003 : Assurez-vous que Generic Network Card est sélectionné dans le menu Standard sous Type de périphérique et cliquez sur Suivant.**

- 8 Windows 2000/XP/Server 2003 : Cliquez sur Terminer pour fermer la boîte de dialogue Assistant Ajout de port imprimante TCP/IP standard.**

REMARQUE : Si le périphérique ne peut être trouvé sur le réseau, il est indiqué à la place du bouton Terminer. Le périphérique peut ne pas être trouvé pour les raisons suivantes :

- Le Fiery EX4112/4127 n'est pas sous tension.
- Le réseau n'est pas connecté.
- Le Fiery EX4112/4127 n'a pas été correctement configuré.
- L'adresse IP n'est pas correcte.

Dans les cas mentionnés ci-dessous, il est toutefois possible de poursuivre la configuration du port manuellement. Voir « [Pour configurer le port TCP/IP standard \(Raw et LPR\) sous Windows](#) », à la page 22 ; suivez les étapes 11 à 14 avant d'effectuer l'étape 9.

- 9 Dans la boîte de dialogue affichant les listes des imprimantes et de leurs fabricants, cliquez sur Disque fourni.**

La boîte de dialogue Installer à partir du disque vous demande d'insérer le disque.

- 10 Insérez le DVD Logiciels Utilisateur dans le lecteur de DVD, saisissez le nom du lecteur de DVD (D:\ par exemple) puis cliquez sur Parcourir. Recherchez le dossier Français\Prntdrv\Ps_drvr\Win_2K_XP_VISTA. Pour le pilote d'imprimante PCL, recherchez le dossier Français\Prntdrv\Pcl6_drvr\Win_2K_XP_VISTA.**

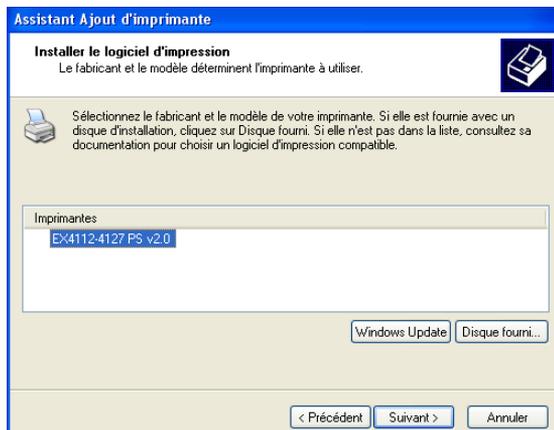
Si vous utilisez les fichiers que vous avez téléchargés à partir du Fiery EX4112/4127 depuis l'onglet Téléchargements des WebTools, localisez le dossier prntdrv\Prntdrv\Ps_drvr\Win_2K_XP_VISTA ou prntdrv\Prntdrv\Pcl6_drvr\Win_2K_XP_VISTA, puis cliquez sur Ouvrir. Pour plus d'informations sur l'onglet Téléchargements des WebTools, voir « [Téléchargement des pilotes d'imprimante avec les WebTools](#) », à la page 11.

- 11 Assurez-vous d'avoir sélectionné Oemsetup.inf ou Oemsetup, puis cliquez sur Ouvrir.**

Le chemin d'accès est copié dans la boîte de dialogue Installer à partir du disque.

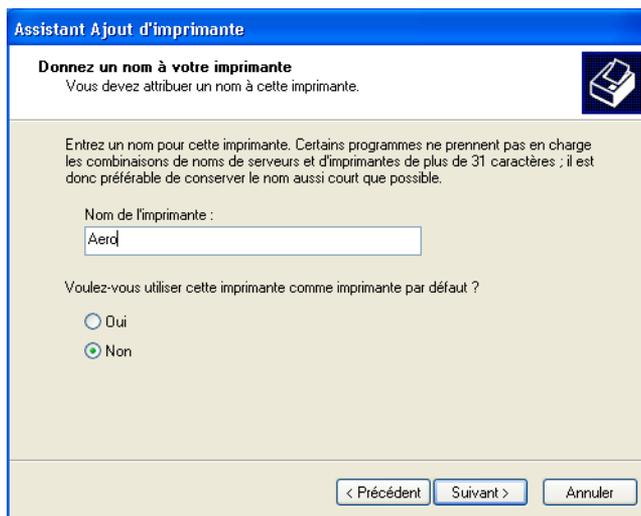
- 12 Vérifiez que le chemin d'accès est correct et cliquez sur OK.**

- 13 Dans la liste Imprimantes, sélectionnez le pilote d'imprimante du Fiery EX4112/4127 comme imprimante et cliquez sur Suivant.



- 14 Entrez un nom pour le Fiery EX4112/4127 dans la zone Nom de l'imprimante, puis indiquez si vous souhaitez le sélectionner comme imprimante par défaut et cliquez sur Suivant.

C'est ce nom qui sera utilisé dans les fenêtres d'imprimantes et de files d'attente.



15 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

Choisissez de ne pas partager cette imprimante et de ne pas imprimer une page de test pour l'instant. Poursuivez l'installation et dans le dernier écran, cliquez sur Terminer.

Les fichiers nécessaires sont installés sur votre disque dur. Une fois l'installation terminée, la fenêtre Imprimantes apparaît et affiche une nouvelle icône pour l'imprimante installée.

Vous êtes à présent en mesure de configurer les options installables (voir [Configuration des options installables](#)).

Si vous souhaitez configurer une connexion autre que port 9100, voir la section [Configuration des connexions d'impression](#).

Une fois l'installation terminée, pour utiliser le pilote d'imprimante, vous devez sélectionner les options suivantes sous l'onglet Avancé du pilote d'imprimante :

- Spouler l'impression des documents
- Commencer l'impression immédiatement
- Imprimer d'abord les documents présents dans le spouleur d'impression

Installation et connexion à une imprimante virtuelle

L'imprimante virtuelle vous permet d'imprimer sur le Fiery EX4112/4127 en utilisant un jeu de paramètres de tâche prédéfini. Il n'est plus nécessaire de définir les options d'impression manuellement. Pour que vous puissiez imprimer sur une imprimante virtuelle, l'administrateur doit la créer et la configurer à l'aide de la Command WorkStation. Une fois l'imprimante virtuelle définie, vous pouvez installer le pilote d'imprimante et les fichiers de description d'imprimante correspondants sur votre ordinateur à partir du Fiery EX4112/4127 à l'aide de la fonction Pointer-imprimer.

Pour plus d'informations sur la configuration d'une imprimante virtuelle, voir [Utilitaires](#).

Si vous installez les pilotes d'imprimante à l'aide de la fonction Pointer-imprimer, vous ne pouvez pas configurer manuellement les options disponibles. Les options installées sont configurées automatiquement.

POUR CONFIGURER UNE IMPRIMANTE VIRTUELLE SUR LES ORDINATEURS WINDOWS

- 1 Windows 2000/XP/Server 2003 : Avec le bouton droit de la souris, cliquez sur Voisinage réseau ou sur Favoris réseau et utilisez la fonction permettant de rechercher un ordinateur. Windows Vista/Server 2008 : Cliquez avec le bouton droit sur Réseau et dans le menu, choisissez Ouvrir.**
- 2 Windows 2000/XP/Server 2003 : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127, puis cliquez sur Rechercher maintenant ou Rechercher. Windows Vista : Saisissez le nom du Fiery EX4112/4127 dans le champ Rechercher, puis appuyez sur Entrer. Windows Server 2008 : Saisissez le nom ou l'adresse IP du Fiery EX4112/4127 dans le champ Rechercher, puis appuyez sur Entrer.**

Si vous ne parvenez pas à localiser le Fiery EX4112/4127, adressez-vous à votre administrateur réseau.

- 3 Double-cliquez sur le nom du Fiery EX4112/4127 pour afficher les connexions d'impression activées.**

Les imprimantes virtuelles figurent dans la liste des connexions d'impression ayant été activées le cas échéant (Impression (print), Attente (hold) et Direct). Le nom d'une imprimante virtuelle reflète généralement le type de tâche pour lequel elle a été définie.

- 4 Windows 2000 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes. Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs. Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs. Windows Vista : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes. Windows Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration et, dans Affichage classique, double-cliquez sur Imprimantes.**

- 5 **Windows 2000** : Double-cliquez sur **Ajout d'imprimante**, puis cliquez sur **Suivant**.
Windows XP : Double-cliquez sur **Ajout d'imprimante**, puis cliquez sur **Suivant**.
Windows Server 2003 : Cliquez sur **Démarrer**, choisissez **Ajouter une imprimante**, puis cliquez sur **Suivant**.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur **Ajouter une imprimante**.
- 6 **Windows 2000/XP/Server 2003** : Cliquez sur **Imprimante locale** et cliquez sur **Suivant**.
Windows Vista/Server 2008 : Sélectionnez **Ajouter une imprimante locale**.
- 7 Cliquez sur **Créer un nouveau port**, choisissez **Local port** dans le menu et cliquez sur **Suivant**.
- 8 Dans la boîte de dialogue **Nom du port**, saisissez le nom du Fiery EX4112/4127, suivi de la connexion d'impression, et cliquez sur **OK**.

Saisissez le nom du port de la manière suivante : \\Aero\print où Aero est le nom du Fiery EX4112/4127 et print est la connexion d'impression.
- 9 Dans la boîte de dialogue affichant les listes des imprimantes et de leurs fabricants, cliquez sur **Disque fourni**.

Vous installez ainsi le pilote d'imprimante à partir du DVD Logiciels Utilisateur.
- 10 Saisissez le nom du lecteur de DVD et localisez le dossier Prntdrv\Ps_drvr\Win_2K_XP_VISTA ou Prntdrv\Pcl6_drvr\Win_2K_XP_VISTA.
- 11 Assurez-vous d'avoir sélectionné « Oemsetup.inf » ou « Oemsetup », puis cliquez sur **Ouvrir**.
- 12 Dans la boîte de dialogue **Installer à partir du disque**, vérifiez que le chemin est correct, puis cliquez sur **OK**.
- 13 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

L'imprimante virtuelle s'affiche dans la fenêtre **Imprimantes** ou **Imprimantes et télécopieurs**.

Vous pouvez imprimer sur une imprimante virtuelle exactement comme si vous imprimiez sur le Fiery EX4112/4127, tel que cela est décrit à la section [Impression](#). Selon la configuration de l'imprimante virtuelle, vous ne pourrez peut être pas utiliser certaines options d'impression.

Désinstallation des pilotes d'imprimante

Sur un ordinateur Windows, toute installation de logiciels utilisateur s'effectue à l'aide du programme d'installation des logiciels utilisateur Fiery. Les procédures du manuel *Utilitaires* expliquent comment procéder à l'aide du DVD Logiciels Utilisateur.

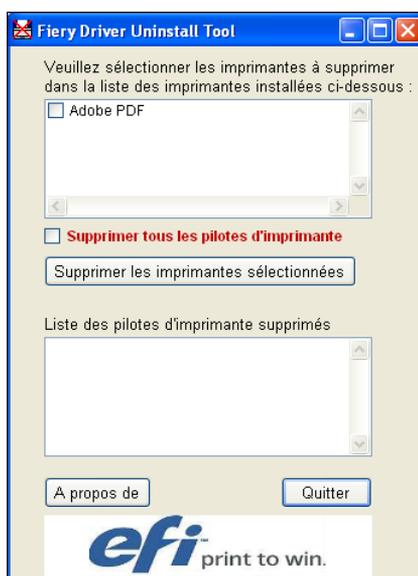
Printer Delete Utility est installé et utilisé localement. Il est inutile de connecter le logiciel au Fiery EX4112/4127 pour l'utiliser.

REMARQUE : Cet utilitaire est pris en charge sous Windows 2000/XP/Server 2003/Vista/Server 2008.

POUR UTILISER PRINTER DELETE UTILITY

- 1 Cliquez sur Démarrer et choisissez Programmes, puis Fiery.
- 2 Cliquez sur FieryPrinterDeleteUtility.

La boîte de dialogue Outil de désinstallation du pilote Fiery s'affiche. Les pilotes d'imprimante du Fiery EX4112/4127 trouvés sur votre ordinateur sont affichés.



- 3 Pour supprimer une imprimante, cochez la case située à côté du nom de l'imprimante, puis cliquez sur Supprimer les imprimantes sélectionnées.
Pour supprimer les pilotes d'imprimante installés, cochez la case Supprimer tous les pilotes d'imprimante.
- 4 Cliquez sur OK pour supprimer le ou les pilotes d'imprimante sélectionnés.
- 5 Lorsque vous avez fini de supprimer les pilotes, cliquez sur Quitter et redémarrez votre ordinateur.

CONFIGURATION DES CONNEXIONS D'IMPRESSION

Pour imprimer à partir des ordinateurs Windows, vous (ou l'administrateur) devez effectuer les tâches suivantes si vous souhaitez configurer une connexion autre que port 9100 :

- Configurer les serveurs du réseau, le cas échéant.
- Configurer le Fiery EX4112/4127 pour qu'il accepte les tâches d'impression provenant de votre ordinateur.
- Configurer un port sur chaque ordinateur fonctionnant avec Windows en fonction du type de réseau.

Connexions d'impression

Le Fiery EX4112/4127 prend en charge les connexions d'impression suivantes :

- SMB
- TCP/IP standard (RAW ou LPR)
- IPP ou IPP via SSL

Activation des connexions d'impression SMB

Si votre réseau ne dispose pas d'un serveur Windows, les ordinateurs Windows peuvent quand même imprimer sur le Fiery EX4112/4127. Cette méthode d'impression est l'impression SMB (également appelée impression Windows ou WINS). Quand les utilisateurs envoient les tâches d'impression, les ordinateurs s'exécutant sous Windows fonctionnent dans un environnement d'égal à égal et communiquent directement avec le Fiery EX4112/4127.

L'activation de l'impression SMB permet au Fiery EX4112/4127 d'être répertorié sur le réseau, de sorte que les postes clients Windows puissent imprimer sur une connexion d'impression spécifique (Impression, Attente ou Direct) sur le Fiery EX4112/4127 sans utiliser d'autres logiciels en réseau. L'impression Windows s'exécute via TCP/IP. Vous devez configurer TCP/IP sur le Fiery EX4112/4127 ainsi que sur tous les ordinateurs qui utilisent l'impression SMB.

Une fois que vous avez activé l'impression SMB sur le Fiery EX4112/4127, vous pouvez configurer la connexion Windows ou SMB et installer le pilote d'imprimante en une seule procédure. Pour plus d'informations, voir « [Installation des pilotes d'imprimante via la fonction Pointer-imprimer](#) », à la page 9.

Activation des connexions d'impression de port TCP/IP standard (Raw ou LPR)

Après avoir installé le pilote d'imprimante PostScript et les fichiers du pilote, vous pouvez ajouter ou configurer la connexion de port TCP/IP standard (Raw ou LPR) comme suit :

- Préparez le Fiery EX4112/4127 à accepter les tâches d'impression au moyen des protocoles de port TCP/IP standard (Raw et LPR). Pour plus d'informations, voir *Configuration et installation*.
- Activez LPD ou Port 9100 sur le Fiery EX4112/4127. Pour plus d'informations, voir *Configuration et installation*.
- Configurez le poste de travail pour la connexion TCP/IP.

Avant d'effectuer la procédure suivante, contactez votre administrateur système pour l'adresse IP attribuée au Fiery EX4112/4127.

Le protocole TCP/IP doit être déjà installé sur l'ordinateur Windows. Pour le Port 9100, vous pouvez configurer la connexion et installer le pilote d'imprimante en une seule procédure.

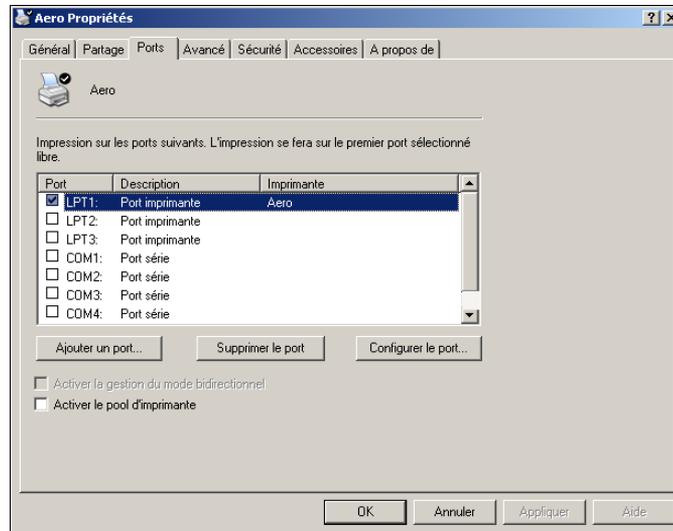
REMARQUE : Vous pouvez également configurer la connexion de port LPR en installant les Services d'impression pour UNIX, fournis comme composant Windows complémentaire avec Windows 2000/XP/Server 2003/Vista/Server 2008. Pour plus d'informations, voir la documentation fournie avec Windows.

POUR CONFIGURER LE PORT TCP/IP STANDARD (RAW ET LPR) SOUS WINDOWS

REMARQUE : Les procédures suivantes présentent des illustrations sous Windows 2000.

- 1 **Windows 2000 :** Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du pilote d'imprimante Fiery EX4112/4127 et choisissez Propriétés.

3 Cliquez sur l'onglet Ports.

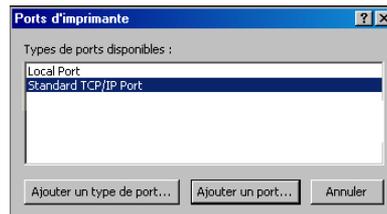


4 Cliquez sur Ajouter un port pour ajouter un port.

Pour modifier les paramètres de port, passez à l'étape 11.

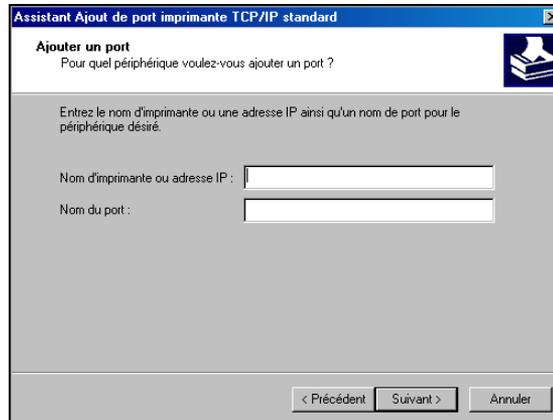
5 Windows 2000/XP/Server 2003 : Sélectionnez Standard TCP/IP Port dans Types de ports disponibles et cliquez sur Ajouter un port.

Windows Vista/Server 2008 : Dans la liste, double-cliquez sur Standard TCP/IP Port.



La boîte de dialogue Assistant Ajout de port imprimante TCP/IP standard s'affiche.

6 Cliquez sur Suivant.

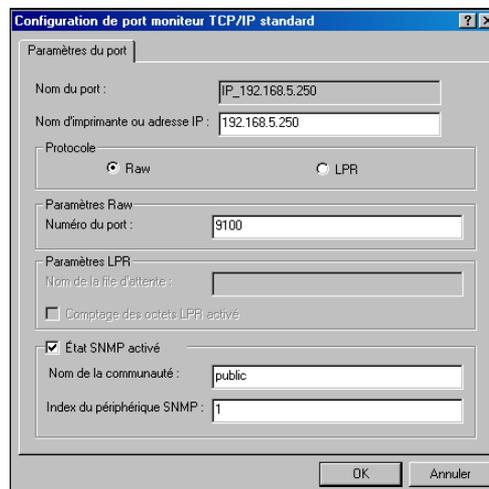
7 Saisissez l'adresse IP du Fiery EX4112/4127.**8 Cliquez sur Suivant.****9 Assurez-vous que Generic Network Card est sélectionné dans le menu Standard sous Type de périphérique et cliquez sur Suivant.****10 Cliquez sur Terminer pour fermer la boîte de dialogue Assistant Ajout de port d'imprimante TCP/IP standard, puis cliquez sur Fermer dans la boîte de dialogue Ports d'imprimante.**

Pour modifier les paramètres par défaut, passez à l'étape 11.

Si vous ne souhaitez pas modifier les paramètres par défaut, le paramétrage est alors terminé.

11 Cliquez sur Configurer le port dans l'onglet Ports de la boîte de dialogue des propriétés.

La boîte de dialogue Configuration de port moniteur TCP/IP standard s'affiche.



- 12 Pour utiliser l'impression LPD, sélectionnez LPR pour Protocole et Comptage d'octets LPR activé sous Paramètres LPR.**

REMARQUE : Cette dernière sélection n'est pas obligatoire.

Pour utiliser l'impression via le Port 9100, sélectionnez Raw (Brut) sous Protocole.

9100 est automatiquement affiché dans le champ Numéro de port, sous Paramètres Raw. C'est le numéro de port par défaut. Vous pouvez imprimer sur la connexion d'imprimante qui a été sélectionnée pour l'impression sur le port 9100 à partir du Fiery EX4112/4127.

Pour indiquer un numéro de port spécifique, voir l'étape ci-après.

- 13 Saisissez le nom de la connexion d'impression.**

Pour le protocole LPR, saisissez print (impression) ou hold (attente) pour le nom de queue ou de l'imprimante virtuelle publiée. La connexion Direct n'est pas prise en charge pour l'impression LPR.

Pour le port 9100, vous devez saisir les numéros de ports suivants pour chaque connexion d'impression dans Paramètres Raw :

Fiery EX4112/4127 par défaut : 9100

direct : 9101

print : 9102

hold : 9103

REMARQUE : Respectez *exactement* les majuscules et les minuscules.

- 14 Cliquez sur OK pour fermer la boîte de dialogue Configuration de moniteur de port standard TCP/IP.**

REMARQUE : Le Fiery EX4112/4127 prend en charge l'impression LPR dans un environnement IPv6. L'impression LPR est prise en charge sous Windows XP/Server 2003 à partir d'une ligne de commande, mais d'autres méthodes peuvent fonctionner.

- 15 Cliquez sur Appliquer, puis sur OK.**

Activation des connexions IPP

Avec le protocole d'impression IPP (*Internet Printing Protocol*), les tâches d'impression sont envoyées au Fiery EX4112/4127 via Internet.

Avant de poursuivre, effectuez les opérations suivantes :

- Vérifiez que le Fiery EX4112/4127 est bien configuré pour l'impression TCP/IP et l'impression IPP.



Pour plus d'informations, voir l'aide du WebTool Configure.

- Spécifiez la destination de l'impression sur votre ordinateur.

REMARQUE : Les connexions IPP via SSL sont prises en charge.

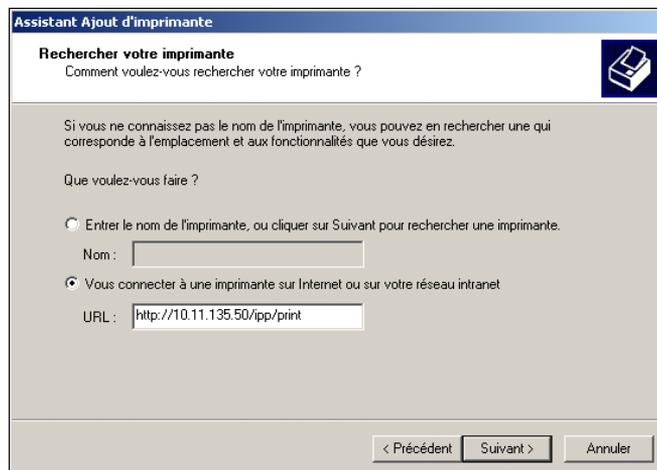
POUR CONFIGURER L'IMPRESSION IPP SOUS WINDOWS

- 1 **Windows 2000 :** Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
Windows Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration et, dans Affichage classique, double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 **Windows 2000/XP :** Double-cliquez sur l'icône Ajout d'imprimante, puis cliquez sur Suivant.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Ajouter une imprimante et cliquez sur Suivant.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur Ajouter une imprimante.
- 3 **Windows 2000/XP/Server 2003 :** Choisissez Imprimante réseau et cliquez sur Suivant.
Windows Vista : Sélectionnez Ajouter une imprimante réseau.
Windows Server 2008 : Sélectionnez Ajouter une imprimante réseau, sans fil ou Bluetooth.
- 4 **Windows 2000/XP/Server 2003/Vista :** Sélectionnez Une imprimante réseau ou une imprimante connectée à un autre ordinateur.
Windows Server 2008 : Si la recherche d'imprimante prend trop de temps, interrompez-la puis cliquez sur « L'imprimante que je recherche n'est pas dans la liste ».
- 5 **Windows 2000/XP/Server 2003/Vista :** Dans le champ de l'URL, saisissez l'adresse IP ou le nom DNS du Fiery EX4112/4127 suivi de « ipp/ » puis du nom de la connexion (Attente, Direct ou Impression).

Par exemple, l'URL `http://10.10.10.150/ipp/print` envoie la tâche vers la queue Impression du Fiery EX4112/4127.

Pour les connexions IPP via SSL, saisissez `https` au lieu de `http`.

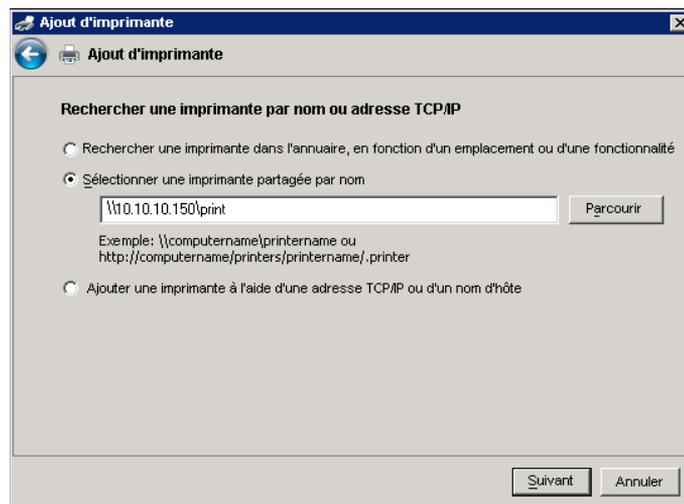
REMARQUE : Dans cet exemple, les majuscules et les minuscules sont à respecter rigoureusement pour ipp/printer.



Windows Server 2008 : Cliquez sur **Sélectionner une imprimante par nom et**, dans le champ de l'URL, saisissez l'adresse IP ou le nom DNS du Fiery EX4112/4127 suivi du nom de la connexion (hold (attente), direct ou print (impression)).

REMARQUE : Par exemple, \\10.10.10.150\print ou \\nom DNS du serveur\print envoie la tâche vers la queue Impression du Fiery EX4112/4127.

REMARQUE : L'URL du copieur ne tient pas compte des majuscules et des minuscules.



6 Windows 2000/XP/Server 2003/Vista : Cliquez sur **Suivant**.

La boîte de dialogue Connexion à l'imprimante s'affiche.

Windows Server 2008 : Cliquez sur **Suivant**.

7 Windows 2000/XP/Server 2003/Vista : Cliquez sur OK.

L'Assistant Ajout d'imprimante apparaît.

Windows Server 2008 : Cliquez sur Install.

8 S'il s'agit de la première installation de l'imprimante PostScript ou PCL, suivez l'étape 9 de la procédure « [Pour installer et effectuer la connexion d'impression PostScript ou PCL sous Windows](#) », à la page 14.

9 Indiquez si vous souhaitez utiliser le Fiery EX4112/4127 comme imprimante par défaut, puis cliquez sur Suivant.

10 Cliquez sur Terminer.

CONFIGURATION DES OPTIONS INSTALLABLES

Lorsque l'installation du pilote d'imprimante est terminée, vous devez configurer le Fiery EX4112/4127 pour les options installées sur le copieur afin de permettre au Fiery EX4112/4127 d'en tirer parti. Vous pouvez le faire manuellement ou, pour les connexions réseau TCP/IP, automatiquement à l'aide de la fonction de communication bidirectionnelle.

Configuration manuelle des options installées

La procédure suivante décrit comment configurer manuellement le Fiery EX4112/4127 pour les options installées sur le copieur. Les procédures sont identiques pour toutes les plates-formes Windows. Les éventuelles différences sont signalées dans le texte. Pour plus d'informations sur les paramètres d'impression utilisant ces options, voir [Options d'impression](#).

Lorsque vous configurez manuellement les options disponibles, assurez-vous de respecter la configuration actuelle du Fiery EX4112/4127 et du copieur. Sinon, les options d'impression du pilote d'imprimante risquent de ne pas correspondre aux options d'impression réellement disponibles.

POUR CONFIGURER MANUELLEMENT LES OPTIONS À PARTIR DU PILOTE D'IMPRIMANTE POSTSCRIPT

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Dans la fenêtre Imprimantes, sélectionnez l'icône du pilote d'imprimante PostScript ou PCL du Fiery EX4112/4127.
- 3 **Pilote PostScript** : Choisissez Propriétés dans le menu Fichier.
Pilote PCL : Choisissez Options d'impression dans le menu Fichier.
- 4 Cliquez sur Accessoires.
- 5 Sélectionnez une option installable dans la liste Options disponibles.
- 6 Cliquez sur Ajouter pour placer l'option dans la liste Options installées.
- 7 Dans la boîte de dialogue Propriétés ou Options d'impression, cliquez sur Appliquer.
- 8 Cliquez sur OK.

Configuration automatique des options installées et mise à jour des paramètres des options d'impression

Si vous disposez d'un réseau sur lequel TCP/IP est activé, vous pouvez automatiquement mettre à jour votre pilote d'imprimante pour qu'il reflète les options actuellement installées sur le copieur. Lors de la première installation du pilote d'imprimante, les paramètres par défaut des options sont ceux qui ont été définis lors de la configuration du Fiery EX4112/4127. Lorsque vous mettez à jour le pilote d'imprimante au moyen de la fonction de communication bidirectionnelle, vous permettez au pilote de récupérer les paramètres à partir du Fiery EX4112/4127.

POUR ACTIVER LA COMMUNICATION BIDIRECTIONNELLE

- 1 **Windows 2000 :** Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Dans la fenêtre Imprimantes, sélectionnez l'icône du pilote d'imprimante PostScript ou PCL du Fiery EX4112/4127.
- 3 **Pilote PostScript :** Choisissez Propriétés dans le menu Fichier.
Pilote PCL : Choisissez Options d'impression dans le menu Fichier.
- 4 Cliquez sur Accessoires.
- 5 Sélectionnez Communication bidirectionnelle.
- 6 Saisissez l'adresse IP ou le nom DNS du Fiery EX4112/4127.
- 7 Pour afficher à l'ouverture les paramètres par défaut actuels de l'imprimante, sélectionnez l'option Mettre à jour Fiery Driver à chaque ouverture.
- 8 Cliquez sur Mise à jour.

REMARQUE : Pour vérifier que la communication bidirectionnelle est activée, cliquez sur l'onglet A propos de et vérifiez le nom du Fiery EX4112/4127 et toute autre information sur le serveur.

- 9 Pour être avisé par courrier électronique de l'impression de la tâche, sélectionnez Activer la notification par e-mail et saisissez l'adresse électronique de destination.

Vous serez averti par courrier électronique de toute erreur survenue en cours d'impression.

REMARQUE : Activer la notification par e-mail ne s'affiche que si les services e-mail ont été activés lors de la configuration. Pour plus d'informations, voir [Configuration et installation](#).

- 10 Cliquez sur l'onglet Avancé et désactivez l'option Activer les fonctionnalités d'impression avancées.
- 11 Dans la boîte de dialogue Propriétés ou Options d'impression, cliquez sur Appliquer.
- 12 Cliquez sur OK.

UTILITAIRES D'IMPRESSION

Outre l'impression de tâches depuis le pilote d'imprimante du Fiery EX4112/4127, vous pouvez imprimer à l'aide des utilitaires suivants :

- Job Monitor

Vous pouvez visualiser des informations sur les tâches d'impression envoyées au Fiery EX4112/4127.

REMARQUE : Job Monitor s'installe automatiquement sur votre ordinateur avec le pilote d'imprimante. Pour utiliser cet utilitaire, vous devez d'abord l'activer dans le pilote d'imprimante. (Pour plus d'informations, voir [page 32](#).)

- Services e-mail

Vous pouvez soumettre des tâches au Fiery EX4112/4127 sous forme de pièces jointes à un e-mail.

Vous pouvez imprimer sur le Fiery EX4112/4127 via :

- Périphérique USB
- Impression FTP

Configuration d'une connexion pour Job Monitor

Utilisez Job Monitor pour contrôler le statut des Fiery EX4112/4127 et visualiser les informations relatives aux tâches d'impression qui leur sont envoyées.



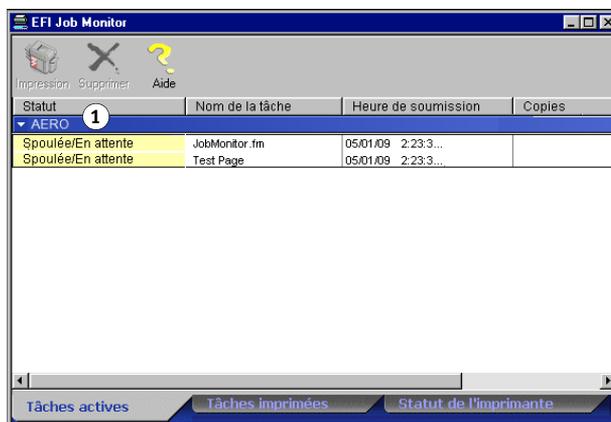
Pour plus d'informations sur l'utilisation de Job Monitor, voir l'aide de Job Monitor.

POUR CONFIGURER LA CONNEXION AUX FIERY EX4112/4127

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer et choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Dans la fenêtre Imprimantes, sélectionnez l'icône du pilote d'imprimante du Fiery EX4112/4127.
- 3 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 4 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.
- 5 Cliquez sur l'icône Imprimante.
- 6 Cochez l'option Surveiller ma tâche d'impression.

Job Monitor ouvre une fenêtre utilitaire lorsque vous envoyez votre première tâche d'impression au Fiery EX4112/4127 et établit la connexion au Fiery EX4112/4127. Si vous avez installé et configuré des pilotes d'imprimante pour plus d'un copieur, Job Monitor établit automatiquement les connexions vers tous les Fiery EX4112/4127.

1 Serveur



- 7 Cliquez sur Mettre à jour en haut à droite de l'onglet Imprimante.
- 8 Cliquez sur OK pour fermer la boîte de dialogue Options d'impression.

L'icône de Job Monitor () s'affiche sur le bureau et dans la barre des tâches Windows de votre ordinateur.

Services e-mail

Les services e-mail vous permettent de contrôler à distance le Fiery EX4112/4127 à l'aide de votre infrastructure courante de courrier électronique, d'imprimer à des emplacements distants et d'ignorer les pare-feu. Les services e-mail ne sont pas spécifiques d'une application. Vous pouvez utiliser n'importe quelle infrastructure de courrier électronique.

Le Fiery EX4112/4127 prend également en charge les carnets d'adresses internes. Les administrateurs peuvent extraire, ajouter, supprimer et effacer des adresses de ces carnets d'adresses, en envoyant des demandes par e-mail. Pour plus d'informations sur les carnets d'adresses, voir [Configuration et installation](#).



Pour configurer les services e-mail, voir l'aide du WebTool Configure.

Avec les services e-mail, vous pouvez :

- Imprimer une tâche à partir d'une application de courrier électronique.

Pour imprimer avec un client e-mail, envoyez un fichier sous forme de pièce jointe. Les services e-mail extraient le fichier et l'envoient au Fiery EX4112/4127. La pièce jointe peut être de n'importe quel format reconnu par le Fiery EX4112/4127 (PostScript, PDF ou TIFF).

REMARQUE : Les services e-mail ne prennent pas en charge les fichiers avec extension .vbs, .exe ou .bat.

- Gérer les tâches à l'aide d'une application de courrier électronique.

Vous pouvez gérer vos tâches d'impression en transmettant des commandes de courrier électronique au Fiery EX4112/4127 via e-mail.

Impression à l'aide d'un client e-mail

Vous pouvez soumettre des tâches d'impression du Fiery EX4112/4127 sous la forme d'une pièce jointe dans votre application de courrier électronique. Lorsque vous envoyez un e-mail avec une pièce jointe, les services e-mail extraient le fichier et l'envoient à la queue d'impression du Fiery EX4112/4127. Le format du fichier doit être pris en charge par le Fiery EX4112/4127.

Par défaut, n'importe qui peut imprimer depuis un client e-mail, à moins que le carnet d'adresses d'impression n'ait été configuré par l'administrateur. Si le carnet d'adresses a bien été configuré et que votre adresse e-mail ne s'y trouve pas, vous ne pourrez pas envoyer de fichiers au Fiery EX4112/4127 par e-mail. Pour plus d'informations sur les carnets d'adresses, voir [Configuration et installation](#).



Lorsque l'authentification utilisateur est activée sur le Fiery EX4112/4127, la pièce jointe doit comporter les bons nom d'utilisateur et mot de passe pour pouvoir être imprimée via e-mail. Lors de la création de la pièce jointe du courrier électronique avec le pilote du Fiery EX4112/4127, saisissez les nom d'utilisateur et mot de passe adéquats dans l'onglet Infos sur la tâche du pilote d'imprimante. Le nom d'utilisateur et le mot de passe doivent correspondre à ceux définis par l'administrateur dans la section Utilisateurs et groupes de Configure. Pour plus d'informations sur Utilisateurs et groupes, voir l'aide du WebTool Configure.

REMARQUE : La connexion Direct n'est pas prise en charge par la fonctionnalité de client e-mail.

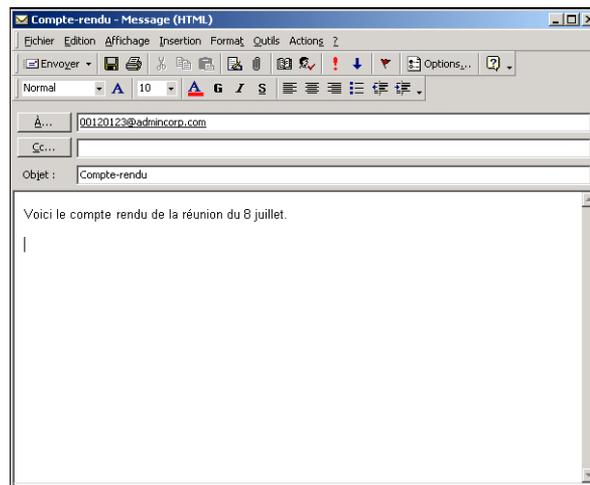
REMARQUE : Les illustrations ci-dessous utilisent l'application Microsoft Outlook.

POUR IMPRIMER À L'AIDE D'UN CLIENT E-MAIL

- 1 Ouvrez votre application de courrier électronique.
- 2 Saisissez l'adresse e-mail du Fiery EX4112/4127 dans la ligne À...
- 3 Saisissez du texte dans la zone Objet ou laissez-la vide.
- 4 Joignez le fichier à imprimer.

La pièce jointe peut être de n'importe quel format reconnu par le Fiery EX4112/4127 (EPS, PostScript, PCL, PDF ou TIFF).

REMARQUE : Si la taille de votre pièce jointe est supérieure à la limite définie par l'administrateur de votre système de courrier électronique, le message n'est pas envoyé.



- 5 Vous pouvez aussi saisir du texte dans le corps du message, si vous le souhaitez. Ce texte sera imprimé avec le fichier.**

REMARQUE : Les messages e-mail au format HTML ne sont pas pris en charge et risquent de ne pas s'imprimer tels qu'ils apparaissent sur le poste de travail distant. Envoyez les messages e-mail au format texte brut.

- 6 Envoyez le message.**

Le fichier est envoyé au Fiery EX4112/4127 et la tâche est imprimée. Dès que le Fiery EX4112/4127 reçoit la tâche, vous êtes averti par e-mail que l'impression a été acceptée. Le message que vous recevez vous donne des informations identifiant la tâche. Utilisez ces informations pour gérer les tâches avec des commandes de courrier électronique (voir la section suivante). Cette notification par e-mail indique les erreurs au niveau du copieur, le cas échéant.

Une fois la tâche imprimée, vous êtes à nouveau averti par e-mail que l'impression a réussi.

Gestion des tâches d'impression avec des commandes de courrier électronique

Vous pouvez gérer vos tâches d'impression en transmettant des commandes au Fiery EX4112/4127 via e-mail. Vous pouvez annuler une tâche, vérifier son statut et demander de l'aide. Lorsque vous envoyez une commande, le Fiery EX4112/4127 renvoie une réponse par e-mail.

POUR GÉRER DES TÂCHES D'IMPRESSION AVEC DES COMMANDES DE COURRIER ÉLECTRONIQUE

- 1 Dans votre application de courrier électronique, saisissez l'adresse e-mail du Fiery EX4112/4127 dans la ligne À...**

- 2 Entrez l'une des commandes suivantes dans la ligne Objet :**

Pour vérifier le statut d'une tâche, saisissez #JobStatus<numéro de la tâche> dans la ligne Objet.

Vous recevrez une réponse à votre demande de statut. Vous ne pouvez obtenir le statut d'une tâche que si vous en êtes l'expéditeur ou si vous êtes administrateur.

Pour annuler une tâche, saisissez #CancelJob<numéro de la tâche> dans la ligne Objet.

Vous recevez une notification vous indiquant que la tâche a été annulée et qu'elle ne s'est pas imprimée sur le Fiery EX4112/4127. Vous ne pouvez annuler une tâche que si vous en êtes l'expéditeur ou si vous êtes administrateur.

Pour obtenir de l'aide, saisissez #Help dans la ligne Objet.

Vous recevez une réponse e-mail avec des liens vous permettant d'annuler des tâches, de vérifier leur statut, mais aussi de rechercher et de gérer les carnets d'adresses. Cliquez sur un de ces liens pour lancer une commande.

- 3 Envoyez le message au Fiery EX4112/4127.**

Impression à partir d'un périphérique USB

Il est possible d'imprimer des fichiers sur le Fiery EX4112/4127 à partir d'un périphérique USB. Pour cela, enregistrez les fichiers sur le périphérique USB et téléchargez-les directement sur le Fiery EX4112/4127. Vous pouvez imprimer des fichiers provenant d'ordinateurs Windows.

Vous pouvez imprimer des fichiers depuis un périphérique USB automatiquement vers une des files d'impression standard du Fiery EX4112/4127 (Impression, Attente ou Direct) ou sur des imprimantes virtuelles publiées. Vérifiez auprès de l'administrateur que ces connexions sont publiées dans la configuration. Pour plus d'informations sur les imprimantes virtuelles, voir *Utilitaires*.

Avant d'imprimer depuis un périphérique USB, demandez à votre administrateur d'effectuer la configuration appropriée. Pour plus d'informations sur la configuration des options appropriées, voir *Configuration et installation*.

Impression automatique

Pour imprimer automatiquement vers les queues Impression, Attente ou Direct ou sur les imprimantes virtuelles publiées avec le paramètre Tout imprimer, créez, sur votre périphérique USB, les dossiers print (impression), hold (attente), direct et des dossiers portant les noms des imprimantes virtuelles publiées. Lorsque vous branchez le périphérique sur un port USB du Fiery EX4112/4127, les fichiers de ces dossiers sont envoyés automatiquement aux queues correspondantes.

POUR IMPRIMER DES FICHIERS DEPUIS UN PÉRIPHÉRIQUE USB



1 Configurez les options d'impression USB dans le menu de configuration.

Pour plus d'informations, voir l'aide du WebTool Configure.

2 Créez des dossiers au niveau supérieur (à la racine) du périphérique USB, appelés Print, Hold et Direct.

3 Enregistrez les fichiers (PS, EPS, PCL, TIFF et PDF) à partir de l'ordinateur sur le périphérique USB.

Les fichiers copiés dans les dossiers print, hold et direct sont téléchargés automatiquement sur la connexion d'impression correspondante sur le Fiery EX4112/4127 lorsque vous connectez le périphérique USB sur celui-ci. Les fichiers copiés à la racine du périphérique USB sont téléchargés sur la queue Impression.

4 Retirez le périphérique USB de l'ordinateur et connectez-le au port USB du Fiery EX4112/4127.

Pour connaître l'emplacement du port USB, voir *Configuration et installation*.



Assurez-vous que le périphérique USB a été correctement arrêté avant de le débrancher de l'ordinateur.

Impression FTP

Si les Services FTP sont activés sur le Fiery EX4112/4127, celui-ci est configuré comme un serveur FTP. Vous pouvez envoyer des tâches au Fiery EX4112/4127 à l'aide de l'impression via FTP. Pour plus d'informations sur la configuration des Services FTP, voir [Configuration et installation](#).

Vous pouvez utiliser n'importe quel logiciel client FTP. Avant d'utiliser l'impression via FTP, le logiciel client FTP nécessite les informations suivantes (contactez l'administrateur) :

- Adresse IP ou nom DNS du Fiery EX4112/4127
- Répertoire ou chemin d'accès auquel envoyer la tâche, tels que la queue Impression, la queue Attente ou les imprimantes virtuelles publiées (si elles sont prises en charge)

REMARQUE : Il n'est pas possible d'imprimer sur la connexion Direct avec l'impression FTP.

- Nom et mot de passe utilisateur (si nécessaire)

Vous pouvez envoyer des fichiers PS (PostScript), PCL (*Printer Control Language*), TIFF (*Tagged Image File Format*) ou PDF (*Portable Document Format*) vers le Fiery EX4112/4127. Les fichiers EPS (PostScript encapsulé) ne sont pas pris en charge par l'impression FTP.

POUR IMPRIMER DES FICHIERS SUR LE FIERY EX4112/4127 À L'AIDE DU PROTOCOLE FTP

1 Connectez-vous au Fiery EX4112/4127 avec votre logiciel client FTP.

Les dossiers correspondant aux queues Impression et Attente s'affichent, ainsi que ceux des éventuelles imprimantes virtuelles publiées.

2 Accédez au dossier de la connexion d'impression ou de l'imprimante virtuelle publiée.

3 Chargez la tâche dans le dossier souhaité.

Une fois la tâche imprimée, elle est supprimée du Fiery EX4112/4127.

IMPRESSION

Ce chapitre explique comment imprimer sur le Fiery EX4112/4127. Vous pouvez imprimer à partir d'un ordinateur Windows connecté au réseau ou d'un ordinateur utilisant l'impression Windows (WINS). Vous pouvez également imprimer dans un fichier afin de pouvoir imprimer ce dernier ailleurs (voir « [Enregistrement de fichiers pour les imprimer ailleurs](#) », à la page 59). En plus de ces méthodes, vous pouvez télécharger certains types de fichiers vers le Fiery EX4112/4127 à l'aide du WebTool Docs (voir [Utilitaires](#)) et de la Command WorkStation (voir [Utilitaires](#)) et imprimer des documents à l'aide des Hot Folders (voir [Utilitaires](#)) et des services e-mail (voir « [Services e-mail](#) », à la page 33).

Pour plus d'informations sur la configuration de l'environnement Windows afin d'imprimer à partir de serveurs Windows connectés au Fiery EX4112/4127, voir [Configuration et installation](#). Pour plus d'informations sur la connexion au Fiery EX4112/4127 sur le réseau, voir [Configuration des connexions d'impression](#). Pour plus d'informations sur l'installation des pilotes d'imprimante, voir [Installation des pilotes d'imprimante](#).

REMARQUE : Les procédures suivantes présentent des illustrations sous Windows XP, sauf indication contraire.

Impression à partir des applications

Une fois que vous avez installé le pilote d'imprimante du Fiery EX4112/4127 et configuré le port approprié, vous pouvez imprimer directement à partir de la plupart des applications Windows. Il vous suffit de définir les options d'impression de la tâche et de choisir la commande Imprimer de votre application.

Définition des options et impression

Pour imprimer à partir de toutes les plates-formes Windows, installez le pilote d'imprimante PostScript ou PCL. Pour plus d'informations, voir [Installation des pilotes d'imprimante](#). Lorsque l'installation est terminée, assurez-vous que les options sont bien configurées dans l'onglet Avancé du pilote d'imprimante, comme décrit à la [page 14](#).

Si vous imprimez sur une imprimante virtuelle, selon sa configuration, vous ne pourrez peut être pas utiliser certaines options d'impression.

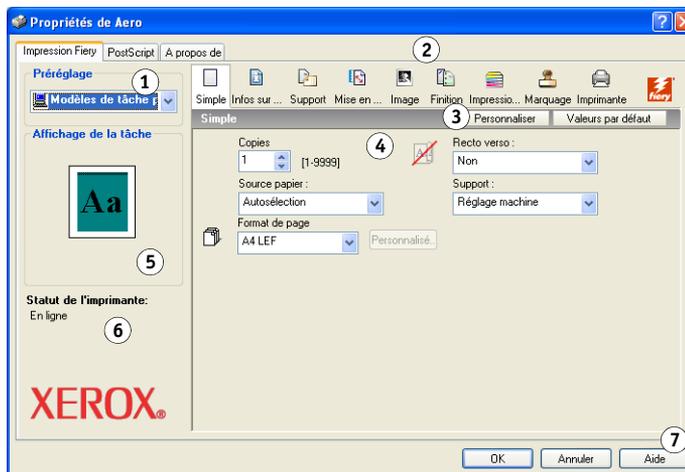
Les procédures ci-après décrivent la façon d'utiliser le pilote d'imprimante pour définir les options d'impression pour une tâche particulière et comment l'imprimer sur le Fiery EX4112/4127. Vous pouvez également définir les paramètres d'impression par défaut à l'aide du pilote. Pour plus d'informations sur des options d'impression spécifiques, voir [Options d'impression](#).

REMARQUE : Les procédures suivantes incluent des captures d'écran illustrant un ordinateur fonctionnant sous Windows XP. L'interface peut différer légèrement selon que vous utilisez le pilote PostScript ou PCL. Les différences importantes sont indiquées.

POUR DÉFINIR LES OPTIONS D'IMPRESSION D'UNE TÂCHE SPÉCIFIQUE SOUS WINDOWS AVEC LE PILOTE D'IMPRIMANTE PCL OU POSTSCRIPT

- 1 Choisissez Imprimer dans votre application.
- 2 Sélectionnez le Fiery EX4112/4127 comme imprimante et cliquez sur Propriétés.
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.

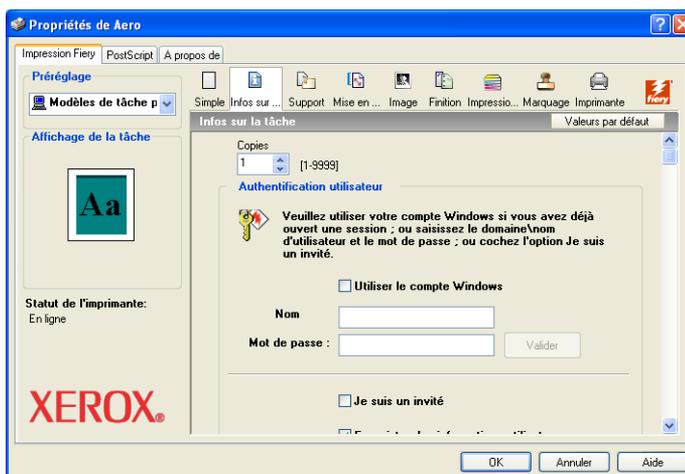
- 1 Préréglages (Modèles de tâche), voir l'aide
- 2 Icônes des options d'impression
- 3 Personnaliser (Raccourcis), voir l'aide
- 4 Zone active
- 5 Affichage de la tâche
- 6 Statut de l'imprimante
- 7 Aide



L'onglet Impression Fiery fait office de centre de commande pour toutes les fonctions d'impression courantes.

REMARQUE : Les onglets et les options d'impression pris en charge peuvent varier entre les pilotes d'imprimante Windows PostScript et PCL. Pour connaître la liste complète des options d'impression, voir [Options d'impression](#).

- 4 Cliquez sur l'icône Infos sur la tâche.



5 Saisissez un nom d'utilisateur et un mot de passe dans la section Authentification utilisateur.

Le nom d'utilisateur saisi dans la section Authentification utilisateur peut correspondre à votre domaine\nom d'utilisateur réseau ou à un nom d'utilisateur local. Contactez votre administrateur réseau pour connaître les données requises pour votre système.

Si vous n'avez pas de nom d'utilisateur et de mot de passe, cochez l'option Je suis un invité. Le serveur d'impression doit pour cela être configuré de façon à autoriser l'impression en tant qu'invité. Sinon, désactivez l'option Je suis un invité.

Dans le cas contraire, vous pouvez saisir votre domaine/nom d'utilisateur et mot de passe réseau dans les champs prévus. Cliquez sur Valider pour valider le nom d'utilisateur et le mot de passe.

Lorsque l'option Utiliser le compte Windows est sélectionnée, le nom d'utilisateur et le mot de passe du domaine LDAP sont utilisés pour l'authentification. Cette fonction est uniquement disponible si l'utilisateur s'est identifié sur l'ordinateur Windows en tant qu'utilisateur du domaine.

Pour enregistrer votre nom d'utilisateur et votre mot de passe, cochez la case Enregistrer les informations utilisateur.

6 Saisissez les informations dans les champs Note 1 et Note 2.

Vous pouvez saisir des informations identifiant l'utilisateur et la tâche à des fins de gestion, ou toute autre information nécessaire sur votre site.

Les commentaires saisis dans ce champ peuvent être visualisés et modifiés par l'opérateur à partir de la Command WorkStation et apparaissent également dans le journal des tâches.

Pour plus d'informations sur la Command WorkStation, voir [Utilitaires](#).

7 Saisissez, à l'attention de l'opérateur, les instructions concernant la tâche dans le champ Instructions.

Ces instructions peuvent être affichées sur la Command WorkStation, mais n'apparaissent pas dans le journal des tâches. Elles peuvent être modifiées par l'opérateur.

8 Saisissez un mot de passe dans le champ Impression sécurisée si vous devez envoyer une tâche d'impression sécurisée.

9 Saisissez le numéro de service de votre groupe.

Le numéro de service se définit à partir de l'afficheur tactile du copieur. Pour plus d'informations, voir la documentation fournie avec le copieur.

10 Saisissez le mot de passe de votre service.

Le mot de passe du service se définit à partir de l'afficheur tactile du copieur. Pour plus d'informations, voir la documentation fournie avec le copieur.

11 Cliquez sur les icônes des options d'impression restantes afin de spécifier les paramètres appropriés pour la tâche, puis cliquez sur OK.

Ces options d'impression sont spécifiques du Fiery EX4112/4127 et du copieur. Elles prennent le pas sur celles définies dans le menu de configuration de l'imprimante du Fiery EX4112/4127. Vous pouvez toutefois les modifier à partir de la Command WorkStation. Pour plus d'informations sur ces options et sur la manière de les modifier, voir *Options d'impression*. Pour plus d'informations sur la Command WorkStation, voir *Utilitaires*.

Certaines options sont disponibles uniquement si une option installable spécifique a été configurée. Pour plus d'informations sur la configuration des options pouvant être installées, voir *Configuration des options installables*.

Si vous sélectionnez Imprimante par défaut, la tâche s'imprime selon les paramètres spécifiés lors de la configuration. Pour plus d'informations, voir *Options d'impression*.

REMARQUE : Si vous spécifiez des paramètres d'impression incompatibles, la boîte de dialogue Conflit fournit des instructions permettant de résoudre le problème.

12 Cliquez sur OK dans votre application pour imprimer la tâche.

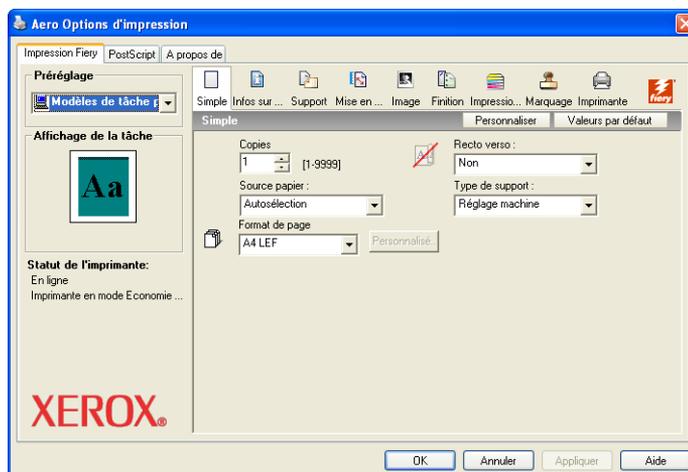
Assurez-vous que le Fiery EX4112/4127 est sélectionné comme imprimante active.

REMARQUE : Certaines options qui peuvent être sélectionnées à partir d'une application sont similaires aux options d'impression spécifiques du Fiery EX4112/4127 et du copieur. Dans ce cas, utilisez les options d'impression spécifiques du Fiery EX4112/4127 et du copieur. Ces options sont disponibles dans l'onglet Impression Fiery. L'application risque en effet de ne pas configurer le fichier correctement pour l'impression sur le Fiery EX4112/4127, ce qui peut provoquer une finition incorrecte, une erreur d'impression ou rallonger le temps de traitement.

REMARQUE : Si la fonction de notification par e-mail est activée dans le pilote d'imprimante comme cela est décrit dans « *Pour activer la communication bidirectionnelle* », à la page 30, vous recevez une notification par e-mail lorsque votre tâche est imprimée ou qu'une erreur d'impression se produit.

POUR DÉFINIR LES OPTIONS D'IMPRESSION PAR DÉFAUT DES TÂCHES SOUS WINDOWS AVEC LE PILOTE D'IMPRIMANTE POSTSCRIPT

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 3 S'il ne s'affiche pas, cliquez sur l'onglet Impression Fiery.



- 4 Spécifiez les paramètres par défaut pour vos tâches d'impression, tels qu'ils sont décrits à la [page 39](#).
- 5 Cliquez sur OK pour fermer la boîte de dialogue.

Ajout et modification de filigranes

Le pilote d'imprimante Windows propose une fonction de filigrane. Cette fonction permet de sélectionner des filigranes dans une liste, d'en créer de nouveaux, en modifier le texte, la police, le corps, la luminosité, l'emplacement et l'orientation. Elle permet également de supprimer les filigranes sélectionnés et de spécifier d'autres paramètres. Le filigrane s'imprime comme un cachet, sur le document.

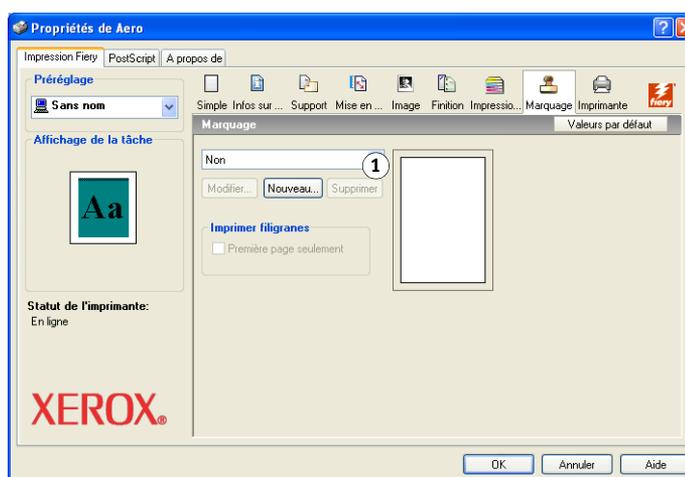


La procédure qui suit décrit comment modifier des filigranes. Pour plus d'informations, voir le menu d'aide du pilote d'imprimante.

POUR AJOUTER ET MODIFIER DES FILIGRANES

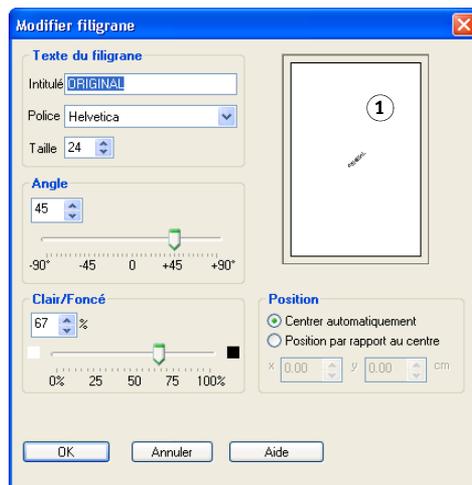
1 Dans l'onglet Impression Fiery, cliquez sur l'icône Marquage.

1 Sélection d'un filigrane disponible



2 Sélectionnez un filigrane dans le menu et cliquez sur Modifier.

La boîte de dialogue Modifier filigrane s'affiche.

1 Zone de prévisualisation**3 Spécifiez la police et la taille du texte dans la zone Texte du filigrane.****4 Spécifiez l'angle du texte dans la zone Angle.**

Vous pouvez également cliquer sur une extrémité du texte du filigrane dans la zone de prévisualisation et le faire pivoter en maintenant le bouton de la souris enfoncé jusqu'à obtention de l'orientation désirée.

5 Spécifiez la luminosité du texte dans la zone Clair/Foncé.**6 Spécifiez l'emplacement du texte dans la zone Position.**

Vous pouvez également cliquer sur le centre du texte du filigrane dans la zone de prévisualisation et le déplacer en maintenant le bouton de la souris enfoncé jusqu'à obtention de la position désirée.

7 Cliquez sur OK.**8 Indiquez comment le filigrane doit apparaître sur la sortie dans la zone Imprimer filigranes.**

Utilisation des préréglages

Le fait d'enregistrer les paramètres des options d'impression sur le disque dur permet de charger les paramètres spécifiques à une tâche en utilisant un préréglage. Vous pouvez également partager les préréglages sur le réseau à l'aide des fonctions Importer et Exporter.

POUR CRÉER UN PRÉRÉGLAGE

- 1 **Windows 2000 :** Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.
- 4 Configurez les options d'impression de l'onglet Impression Fiery comme vous le souhaitez.
- 5 Sous Préréglage, sélectionnez Enregistrement des paramètres actuels dans modèles de tâche.



- 6 Saisissez un nom explicite pour désigner le préréglage (il ne doit pas dépasser 32 caractères) puis cliquez sur OK.



Le préréglage est ajouté à la liste des préréglages disponibles.

Les préréglages sont disponibles dès lors que vous accédez à l'onglet Impression Fiery. Ils sont conservés sur votre disque dur local jusqu'à ce que vous les supprimiez.

POUR CHOISIR UN PRÉRÉGLAGE POUR UNE TÂCHE D'IMPRESSION

L'onglet Impression Fiery indique, le cas échéant, les préréglages disponibles pour toutes les tâches d'impression.

- 1 Windows 2000 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.**
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.**
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.**
- 4 Sous Préréglage, sélectionnez un préréglage différent.**

Le préréglage est utilisé jusqu'à ce que vous en sélectionniez un autre.

REMARQUE : Si vous sélectionnez un préréglage dans l'onglet Impression Fiery à partir de la boîte de dialogue Imprimer de votre application, celui-ci sera utilisé uniquement pour la session en cours.

Si le préréglage désiré ne s'affiche pas alors que vous l'aviez sauvegardé précédemment sur un disque dur (exporté), importez-le pour pouvoir le réutiliser.

POUR SUPPRIMER UN PRÉRÉGLAGE

- 1 Windows 2000 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.**
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.**
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.**
- 4 Sous Préréglage, sélectionnez Gérer et enregistrer la liste des modèles de tâche.**
La boîte de dialogue Modèles de tâche s'affiche.
- 5 Sélectionnez le préréglage que vous souhaitez supprimer puis cliquez sur Supprimer.**
- 6 Cliquez sur OK pour fermer la boîte de dialogue Modèles de tâche.**

POUR RÉTABLIR LE PRÉRÉGLAGE PAR DÉFAUT

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.
- 4 Sous Préréglage, sélectionnez Modèles de tâche par défaut.

POUR EXPORTER (OU SAUVEGARDER) UN PRÉRÉGLAGE SUR UN DISQUE DUR

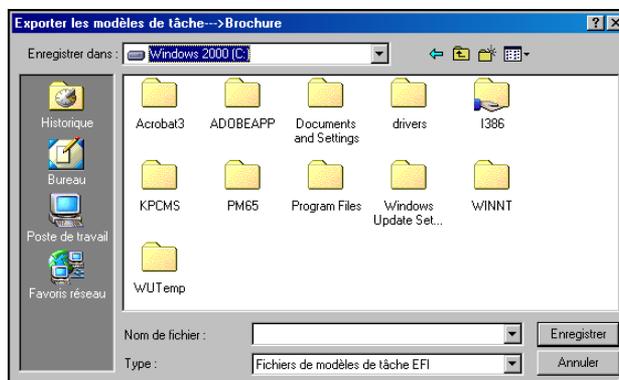
- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.
- 4 Sous Préréglage, sélectionnez Gérer et enregistrer la liste des modèles de tâche.

La boîte de dialogue Modèles de tâche s'affiche.



- 5 Cliquez sur un nom pour sélectionner le préréglage enregistré que vous souhaitez exporter ou sauvegarder.
- 6 Cliquez sur Exporter.
- 7 Dans la boîte de dialogue Exporter les modèles de tâche, sélectionnez le dossier dans lequel vous souhaitez enregistrer le préréglage.

- 8 Saisissez un nom de fichier court pour le préréglage exporté et cliquez sur Enregistrer.



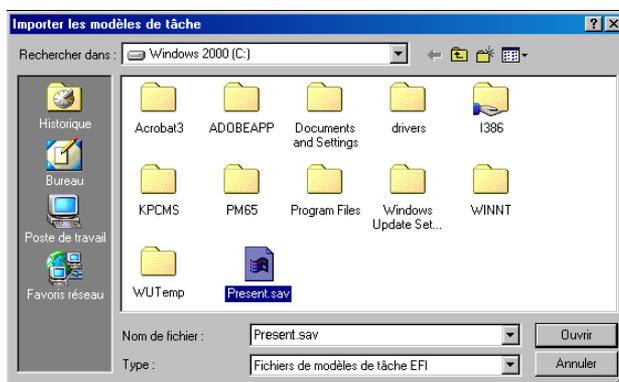
Le fichier est composé du nom long que vous avez donné au préréglage lors de sa création ainsi que de l'extension .sav.

POUR IMPORTER (RESTAURER) UN PRÉRÉGLAGE ENREGISTRÉ SUR UN DISQUE DUR

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.
- 4 Dans l'onglet Impression Fiery, sélectionnez Gérer et enregistrer la liste des modèles de tâche, sous Préréglage.

La boîte de dialogue Modèles de tâche s'affiche.
- 5 Cliquez sur Importer.
- 6 Sur le disque, recherchez le dossier contenant le préréglage que vous souhaitez importer.

7 Sélectionnez le fichier du préréglage puis cliquez sur Ouvrir.



8 Cliquez sur OK pour fermer la boîte de dialogue Modèles de tâche.



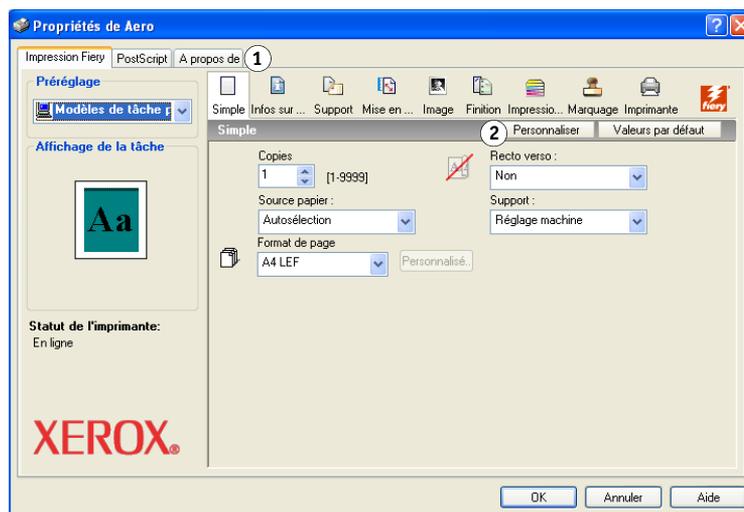
REMARQUE : Lorsque vous importez des préréglages, ils apparaissent dans le menu Préréglage sous le nom du préréglage et non sous leur nom de fichier. Dans les exemples ci-dessus, le fichier present.sav (nom du fichier) a été importé, mais il apparaît dans le menu Préréglage en tant que Présentation (nom du préréglage).

Personnalisation de l'icône Simple

L'icône Simple figure dans l'onglet Impression Fiery. Vous pouvez la personnaliser avec les options d'impression fréquemment utilisées. Cela permet de gagner du temps puisque vous n'avez pas à ouvrir toutes les icônes d'options d'impression lorsque vous ne souhaitez régler que les options de la fenêtre Simple. Cette fenêtre est préconfigurée avec un groupe d'options d'impression par défaut. Vous pouvez les supprimer et en ajouter d'autres.

REMARQUE : Lorsque vous ajoutez une option dans la fenêtre Simple, elle figure toujours dans la catégorie à laquelle elle appartient. Elle est donc accessible à partir des deux fenêtres.

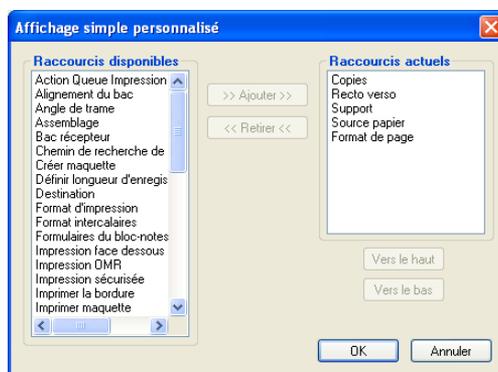
- 1 Icône Simple
- 2 Personnaliser (Raccourcis)



POUR PERSONNALISER L'ICÔNE SIMPLE

- 1 **Windows 2000 :** Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 et choisissez Options d'impression.
- 3 Cliquez sur l'onglet Impression Fiery.
- 4 Cliquez sur l'icône Simple puis sur Personnaliser.

La boîte de dialogue Affichage simple personnalisé s'affiche. La boîte de dialogue contient les raccourcis des options d'impression. Les options figurant déjà dans la fenêtre Simple sont répertoriées dans la zone Raccourcis actuels.

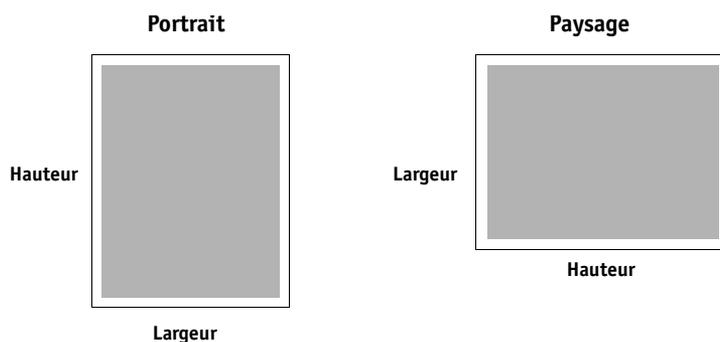


- 5 Pour ajouter une option à la fenêtre Simple, sélectionnez-la dans la liste Raccourcis disponibles, puis cliquez sur Ajouter.
- 6 Pour supprimer une option de la fenêtre Simple, sélectionnez-la dans la liste Raccourcis actuels, puis cliquez sur Retirer.
- 7 Pour réorganiser l'affichage des options dans l'onglet Simple, sélectionnez une option dans la liste Raccourcis actuels, puis cliquez sur le bouton Vers le haut ou Vers le bas.
- 8 Cliquez sur OK pour enregistrer les modifications.

REMARQUE : La fenêtre Simple ne peut pas être vide. Si vous retirez toutes les options, le groupe d'options par défaut est rétabli.

Définition et impression de formats de page personnalisés

Les formats de page personnalisés vous permettent de définir les dimensions de la page imprimée. Après avoir défini un format de page personnalisé, vous pouvez l'utiliser à partir d'une application sans avoir à le redéfinir à chaque impression. Lorsque vous créez des formats de page personnalisés, spécifiez la largeur de sorte qu'elle corresponde au bord court de votre tâche et la hauteur de sorte qu'elle corresponde au bord long. Les formats de page personnalisés doivent être définis de cette façon, quelle que soit l'orientation définie dans l'application.



REMARQUE : Les formats de page personnalisés ne sont pas pris en charge par les tâches d'imposition.

Pour définir ou modifier un format de page personnalisé ou imprimer une tâche sur un format personnalisé avec le pilote d'imprimante PostScript sous Windows, suivez les procédures présentées ci-après.

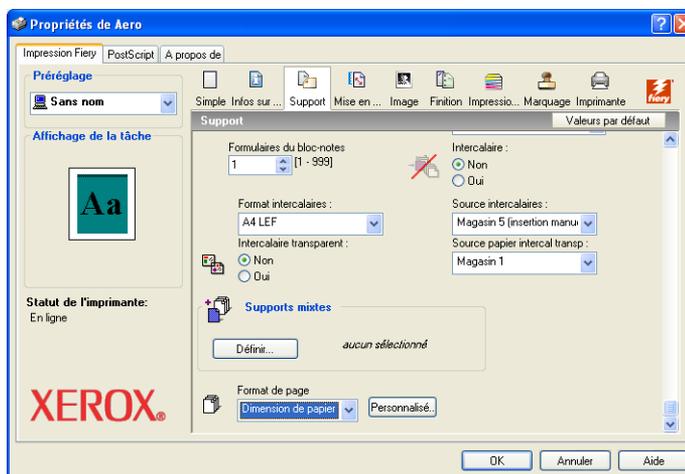
REMARQUE : Windows 2000/XP/Server 2003/Vista/Server 2008 ont une interface similaire pour la configuration des options et des paramètres. Les illustrations utilisées dans le texte font référence à Windows XP. Les différences éventuelles avec Windows 2000/Server 2003/Vista/Server 2008 sont signalées.

Utilisation de formats de page personnalisés avec le pilote d'imprimante PostScript sous Windows

Pour définir ou modifier un format de page personnalisé ou imprimer une tâche sur un format personnalisé avec le pilote d'imprimante PostScript, suivez les procédures présentées ci-après.

POUR DÉFINIR UN FORMAT DE PAGE PERSONNALISÉ AVEC LE PILOTE D'IMPRIMANTE POSTSCRIPT SOUS WINDOWS

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur Démarrer, choisissez Paramètres, puis Imprimantes.
Windows XP : Cliquez sur Démarrer et choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Cliquez sur Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton Démarrer, choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 PS et choisissez Options d'impression.
- 3 Cliquez sur l'icône Support.



REMARQUE : Le format du document est le format papier défini dans la boîte de dialogue de configuration de l'impression (ou de mise en page) de l'application d'origine. Le format papier est le format de la feuille de papier sur laquelle la tâche sera imprimée.

Lorsque vous imprimez une page de document par feuille, le format de document est généralement identique au format du papier. Toutefois, il peut être différent lors de l'impression de brochures ou de l'imposition de plusieurs pages d'un document sur une feuille.

- 4 Sélectionnez **Dimension de papier personnalisée PostScript** dans le menu **Format de page** et cliquez sur **Personnalisé**.

La boîte de dialogue **Définition du format de page personnalisé PostScript** s'affiche.



- 5 Spécifiez les options pour définir le format de page personnalisé.

Dimensions du format de page personnalisé : Indiquez la largeur et la hauteur de la tâche d'impression.

Unité : Spécifiez l'unité de mesure pour la tâche d'impression.

- 6 Cliquez sur **OK** pour fermer la boîte de dialogue **Définition du format de page personnalisé PostScript**.
- 7 Cliquez sur **OK** pour fermer la boîte de dialogue des propriétés.

Vous pouvez maintenant définir le format de page personnalisé à partir d'une application.

POUR MODIFIER UN FORMAT DE PAGE PERSONNALISÉ AVEC LE PILOTE D'IMPRIMANTE POSTSCRIPT SOUS WINDOWS

- 1 **Windows 2000 :** Cliquez sur **Démarrer**, choisissez **Paramètres**, puis **Imprimantes**.
Windows XP : Cliquez sur **Démarrer** et choisissez **Imprimantes et télécopieurs**.
Windows Server 2003 : Cliquez sur **Démarrer**, choisissez **Panneau de configuration**, puis **Imprimantes et télécopieurs**.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton **Démarrer**, choisissez **Panneau de configuration**, puis double-cliquez sur **Imprimantes**.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du **Fiery EX4112/4127** et choisissez **Options d'impression**.
- 3 Cliquez sur l'icône **Support**.
- 4 Sélectionnez **Dimension de papier personnalisée PostScript** dans le menu **Format de page** et cliquez sur **Personnalisé**.

La boîte de dialogue **Définition du format de page personnalisé PostScript** s'affiche.

- 5 Modifiez les paramètres, comme indiqué à la [page 54](#), puis cliquez sur **OK**.

POUR IMPRIMER UN FORMAT DE PAGE PERSONNALISÉ AVEC LE PILOTE D'IMPRIMANTE POSTSCRIPT SOUS WINDOWS

- 1 Choisissez Imprimer dans votre application.
- 2 Sélectionnez le Fiery EX4112/4127 comme imprimante et cliquez sur Propriétés.
- 3 Dans l'onglet Impression Fiery, cliquez sur l'icône Support.
- 4 Dans le menu Source papier, spécifiez le magasin à utiliser pour imprimer votre document.
La sélection de la source papier n'est valide que pour la tâche en cours.
- 5 Sélectionnez Dimension de papier personnalisée PostScript dans le menu Taille du papier.
- 6 Cliquez sur l'icône Mise en page.
- 7 Sélectionnez un paramètre pour l'option Orientation en fonction de la façon dont le papier personnalisé est chargé.
- 8 Cliquez sur OK, puis de nouveau sur OK pour imprimer la tâche.

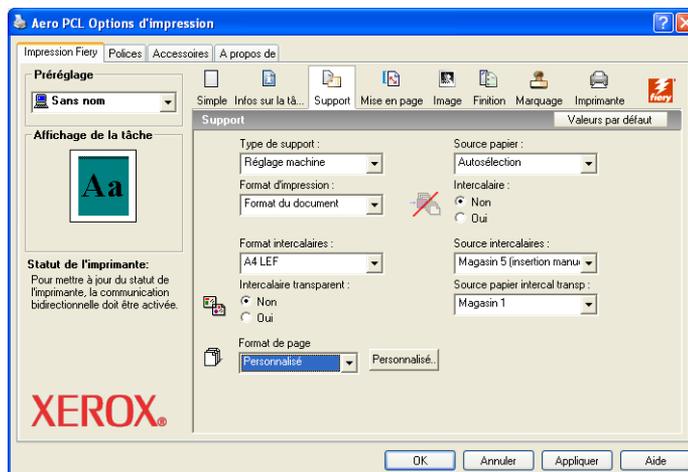
Utilisation de formats de page personnalisés avec le pilote d'imprimante PCL sous Windows

Pour définir ou modifier un format de page personnalisé ou imprimer une tâche sur un format personnalisé avec le pilote d'imprimante PCL, utilisez les procédures suivantes.

POUR DÉFINIR UN FORMAT DE PAGE PERSONNALISÉ AVEC LES PILOTES D'IMPRIMANTE PCL SOUS WINDOWS (TOUS SYSTÈMES CONFONDUS)

- 1 Cliquez sur Démarrer.
- 2 Windows 2000 : Choisissez Paramètres puis Imprimantes.
Windows XP : Choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Choisissez Paramètres puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 3 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 PCL et choisissez Options d'impression.
- 4 Dans l'onglet Impression Fiery, cliquez sur l'icône Support.

- 5 Sélectionnez **Personnalisé** pour l'option **Format de page** puis cliquez sur le bouton **Personnalisé**.



- 6 Spécifiez les options pour définir le format de page personnalisé.



Largeur : Indiquez la largeur de la tâche d'impression.

Longueur : Indiquez la hauteur de la tâche d'impression.

Unité : Spécifiez l'unité de mesure pour la tâche d'impression.

- 7 Cliquez sur **OK** pour fermer la fenêtre **Format papier personnalisé**.
- 8 Cliquez sur **OK** pour fermer le pilote d'imprimante du Fierey EX4112/4127.

POUR MODIFIER UN FORMAT DE PAGE PERSONNALISÉ AVEC LES PILOTES D'IMPRIMANTE PCL SOUS WINDOWS (TOUS SYSTÈMES CONFONDUS)

- 1 Cliquez sur Démarrer.
- 2 Windows 2000 : Choisissez Paramètres puis Imprimantes.
Windows XP : Choisissez Imprimantes et télécopieurs.
Windows Server 2003 : Choisissez Paramètres puis Imprimantes et télécopieurs.
Windows Vista/Server 2008 : Choisissez Panneau de configuration, puis double-cliquez sur Imprimantes.
- 3 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du Fiery EX4112/4127 PCL et choisissez Options d'impression.
- 4 Dans l'onglet Impression Fiery, cliquez sur l'icône Support.
- 5 Sélectionnez Personnalisé pour l'option Format de page puis cliquez sur le bouton Personnalisé.
- 6 Spécifiez les nouvelles options de définition du format de page personnalisé.
Largeur : Indiquez la largeur de la tâche d'impression.
Longueur : Indiquez la hauteur de la tâche d'impression.
Unité : Spécifiez l'unité de mesure pour la tâche d'impression.
- 7 Cliquez sur OK pour fermer la fenêtre Format papier personnalisé.
- 8 Cliquez sur OK pour fermer le pilote d'imprimante du Fiery EX4112/4127.

POUR IMPRIMER UN FORMAT DE PAGE PERSONNALISÉ AVEC LES PILOTES D'IMPRIMANTE PCL SOUS WINDOWS (TOUS SYSTÈMES CONFONDUS)

- 1 Choisissez Imprimer dans votre application.
- 2 Sélectionnez l'icône du Fiery EX4112/4127 PCL comme imprimante et cliquez sur Propriétés.
- 3 Dans l'onglet Impression Fiery, cliquez sur l'icône Support.
- 4 Dans la liste de source papier, choisissez le bac contenant le format de papier personnalisé pour votre tâche.
La sélection de la source papier n'est valide que pour la tâche en cours.
- 5 Sélectionnez Personnalisé dans le menu Format de page.
- 6 Cliquez sur OK, puis de nouveau sur OK pour imprimer la tâche.

Affichage du statut du copieur

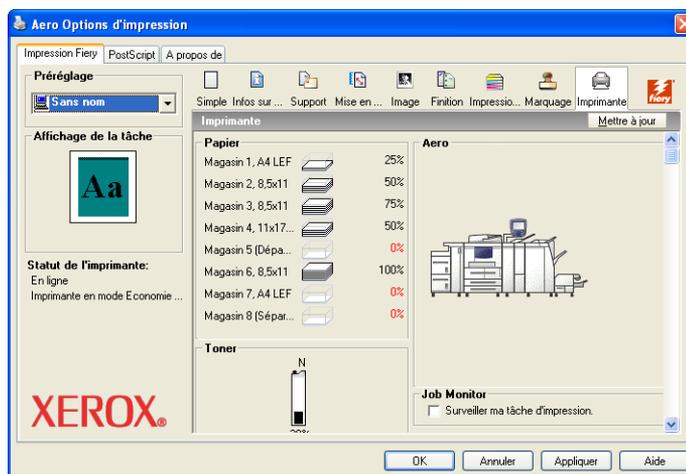


Si vous avez activé la communication bidirectionnelle de votre imprimante, vous pouvez contrôler son statut, notamment le niveau des consommables, tels que le papier et le toner. Pour plus d'informations, voir le menu d'aide du pilote d'imprimante.

Pour plus d'informations sur l'activation de la communication bidirectionnelle, voir « [Pour activer la communication bidirectionnelle](#) », à la page 30.

POUR VISUALISER LE STATUT DES CONSOMMABLES DU COPIEUR

- 1 **Windows 2000** : Cliquez sur **Démarrer**, choisissez **Paramètres**, puis **Imprimantes**.
Windows XP : Cliquez sur **Démarrer** et choisissez **Imprimantes et télécopieurs**.
Windows Server 2003 : Cliquez sur **Démarrer**, choisissez **Panneau de configuration**, puis **Imprimantes et télécopieurs**.
Windows Vista/Server 2008 : Cliquez sur le bouton **Démarrer**, choisissez **Panneau de configuration**, puis double-cliquez sur **Imprimantes**.
- 2 Cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône du **Fieri EX4112/4127** et choisissez **Options d'impression**.
- 3 Cliquez sur l'onglet **Impression Fieri**.
- 4 Cliquez sur l'icône **Imprimante**, puis sur **Mettre à jour**.



Le statut de l'imprimante est visible à deux endroits dans l'onglet Impression Fieri :

- **Statut de l'imprimante (dans la partie gauche de la fenêtre, sous l'illustration du document)** : les erreurs pouvant empêcher l'impression y sont répertoriées.
- **Dans la fenêtre Imprimante** : les informations concernant le niveau de papier disponible dans chaque bac ainsi que le niveau de toner disponible (le cas échéant) y sont affichées. Dans cette zone figure également une illustration de l'imprimante détaillant les options installées.

Pour mettre à jour les informations relatives au statut, cliquez sur **Mettre à jour**.

Enregistrement de fichiers pour les imprimer ailleurs

Si vous n'avez pas directement accès à un Fiery EX4112/4127 et que vous prévoyez d'imprimer vos fichiers dans un autre service ou chez un prestataire extérieur, vous devez imprimer les fichiers définitifs vers le port FILE: (fichier, par opposition à l'un des ports locaux). Vous pouvez aussi utiliser ce port pour créer un fichier à télécharger avec le WebTool Docs. Pour plus d'informations sur l'impression sur le port FILE, voir la documentation fournie avec Windows.

INDEX

A

Authentification utilisateur 40

C

communication bidirectionnelle, activation 30
 connexion IPP 26
 connexion LPR 22
 connexion TCP/IP 22
 connexions d'impression, types pris en charge 21

D

Docs (WebTools), onglet 38

F

fichiers de description d'imprimante PostScript (PPD), *voir* PPD
 filigranes
 ajout et modification 43
 format de page personnalisé
 définition 52, 53, 55
 impression 55, 57
 modification 54, 57

G

gestion des tâches d'impression 35
 gestion des tâches d'impression avec des commandes de courrier électronique 35

I

icône Simple, personnalisation 50
 impression
 à l'aide d'un client e-mail 33
 à partir d'une application 38
 format de page personnalisé 55
 sur le port FILE 59
 impression FTP 37
 impression SMB
 activation de connexion 21
 configuration 10
 imprimantes virtuelles
 configuration 18
 installation via la fonction Pointer-imprimer 18

Infos sur la tâche, icône 39

installation

 Job Monitor 31
 pilotes d'imprimante
 avec Pointer-imprimer 9
 serveur 13
 sur le DVD Logiciels Utilisateur 14

J

Job Monitor
 configuration de la connexion serveur 32
 installation 31
 sur le DVD Logiciels Utilisateur 7

M

modification des options de configuration de l'imprimante 41

N

Notes, champ 40
 notification par e-mail 30

O

options d'impression 39
 options d'impression par défaut 42
 options installables
 configuration automatique 30
 configuration manuelle 29

P

pilote d'imprimante PCL 38
 pilote d'imprimante PostScript
 installation à partir du DVD Logiciels Utilisateur 14
 suppression 20
 téléchargement à l'aide des WebTools 11
 Pointer-imprimer 9, 18
 port FILE, enregistrement de fichiers 59
 PPD
 présentation 7
 Windows 16
 Printer Delete Utility 20

S

- Services e-mail
 - gestion des tâches d'impression 35
- Services e-mail, fonctions
 - présentation 33
- statut du copieur, affichage 58

T

- Téléchargements (WebTools), onglet 11

U

- USB, impression à partir d'un périphérique 36

W

- WebTools
 - onglet Docs 38
 - onglet Téléchargements 11
- Windows
 - connexion IPP 26
 - connexion LPR ou Port 9100 22
 - connexion TCP/IP 22